

erstatter in Madrid hat des öfteren ausführlich geschildert, zu welchem Chaos sich die Verhältnisse in der letzten Zeit ausgespielt hatten. Man muß dabei an die Kerenski-Periode vor dem Ausbruch der bolschewistischen Revolution im Russland denken, und Asano, der bei seinem Amtsantritt immerhin einer der angehendenen und bestätigten Politiker des Landes war, hat nichts getan, um den für ihn recht peinlichen Vergleich mit Kerenski zu entkräften. Er ließ den Dingen vielmehr ihren Lauf, und man hörte nur noch selten etwas von dem nun im königlichen Palast residierenden „Mann des Volkes“. Um so mehr machten sich die von ihm gerufenen und geforderten Heiler demerkbar. An der Spitze die 8000 Desperados, die nach den Februarwahlen aus den Buchhändlern und Gesangsaufführungen auf das spanische Volk losgelassen wurden. Diesem Treiben gegenüber war die gemäßigte Linke und mit ihr das halbdürgische Kabinett Quiroga - Sozialdemokraten und Kommunisten hattet sich an der Regierungsbeteiligung vorbeigeschrift - völlig hilflos.

Spanien wurde vom Fleiß des Marxismus und Bolschewismus geschützt. Die Straße machte die Politik, und mit Riesenstrichen ging es beim Chaos entgegen. Kurz vor seiner Ermordung legte der Monarchenführer Calvo Sotelo dem Parlament diese furchtbare Bilanz der roten Herrschaft vor: 270 Tote, 170 ausgebrannte Kirchen, 113 Generalstreiks, 1800 Verleie in wenigen Monaten. „Das ganze spanische Leben ist eine Verkörperung der Regellosigkeit und des Chaos“ - das waren Calvo Sotelos letzte Worte an die Öffentlichkeit, eine schamlose Auflage gegen die Regierung, die sich nicht entkräften ließ. Täglich wurden Gegner des Systems auf offener Straße ermordet. Willkür und Gewalt herrschten überall. Fabriken wurden von den Marxisten besetzt - die Genossen in Frankreich erhielten hier beutes Anschauungsmaterial. Unternehmer und Gütesicherer enteignet. Die furchtbare Unrat war die Ermordung des Abgeordneten Calvo Sotelo durch Vollaffen. Dieser Mord wurde zum Kanal für die Aufständischen, denn ein Land, in dem die für die Sicherheit aller Staatsbürger verantwortliche Polizei Menschenmorde begibt, ist der Anarchie nahe.

Während Europa voll Mitleid und Grauen auf das schwerverrückte Spanien blickte, konnten sich Dimitroff und Genossen die Hände reiben und einen Triumph feiern, wie er ihnen bisher kaum befallen war. Die „Verhüllungen“ auf der Moskauer Kominterntagung des Jahres 1928 schienen sich hundertprozentig zu erfüllen. Spanien war auf den besten Wege, die zweite Sowjetrevolution zu werden. Der berüchtigte Pfeil Khur sah seine Stunde bereits gekommen und beschloß zur Vorbereitung des Umsturzes nach Spanien. Offen wurde die „Ausrottung der Rechten“ gepredigt. Leben und Eigentum galten nicht mehr viel. Moskaus Schindlinge bedienten sich für ihre dunklen Pläne überaus geschickt der sozialdemokratischen und linksrepublikanischen Volksfrontpartner, und der Kommunistenführer und Schwerarbeiter Largo Caballero forderte die „Weiterentwicklung der bürgerlich-demokratischen Revolution und ihre Umgestaltung zur sozialistischen (gleich bolschewistischen) Revolution“. Die spanische Bevölkerung, vor der man die engeren Beziehungen zur Moskauer Zentrale sorgfältig verbarg, hatte jetzt Ge-

legenheit, daß wahre Gestalt des Kommunismus zu erkennen. Mit der Moskauer Sender seinen „Aufruf an Spanien“ in den Welten landete, da sie die heimliche Masse der „demokratischen Revolution“, die auch hier die eigentlichen Pläne verwirklichen sollte. Aber auch den Sozialfreunden in Paris und Brag sollte diese Einmischung Moskaus in die inneren Angelegenheiten eines Landes zu denken geben. Wer hörte dafür, daß Moskau nicht auch die irgendwelchen Unruhen in Frankreich, in der Schweiz, in Belgien sollte? Aufrufe an das Volk“ riefen oder mit Kriegsschiffen einer Partei „zur Hilfe“ kommt!

Da brach die Aufstandsbewegung los, die sich das Ziel setzte, Spanien von diesem Spül zu bestreiten. Die Armeen verfolgten die Entwicklung unter der roten Straßendiktatur mit wachsender Besorgnis. Ordnung und Sicherheit, die Grundlagen des Staates und der Wehrmacht, waren untergraben. Der Verbündete des Soldaten empfahl sich gegen die feinen Worte am politischen Gegner. Ein großer Teil des Offizierkorps, das seit Primo de Riveras Seiten schon des öfteren in die Politik eingegriffen hatte, verband sich mit den unzufriedenen Rechten und bereitete den Umsturz systematisch

vor. Nach der Ermordung Calvo Sotelos schien die Gelegenheit zum Vorschlag günstig, und General Franco, der Bruder des berühmten Ozeanliegers, plante die Niede der Gegenrevolution auf. Sein Ziel ist die Errichtung einer Diktatur, die nicht die Monarchie wiederherstellen, sondern vor allem Ordnung schaffen will.

Was die Regierung immer gefürchtet hatte, trat ein: zahlreiche Truppenteile verzweigten ihr den Gehorsam und schlossen sich der Bewegung an. Ein Kampf auf Leben oder Tod begann, der zur Stunde noch nicht entschieden ist. Die Regierung stützt sich auf die nicht abgesessenen Teile der Armee und vor allem auf die künftigstaatliche Arbeiterschaft. In aller Eile wurden Arbeitermilizen gegründet und bewaffnet, eine Maßnahme, die sich ebenso verbindlich auswirken kann wie die Berufung von kommunistischen Bergarbeitern als Hilfspolizist. Bei einem Scheitern des Militäraufstandes wäre der Linken damit der Weg zur Errichtung der Sovietautokratie gegeben. Noch aber sprechen die Waffen. Von ihnen und von der Haltung des spanischen Volkes in dieser Entscheidungsstunde ist der Ausgang der Gegenrevolution abhängig.

Der olympische Zickzauft in Athen angelangt

Die Feier auf der Akropolis

Athen, 21. Juli.

Endlich ist das von den Athenern mit so großer Unbedarf erwartete Ereignis eingetreten: Der Läufer mit der Olympiastafette hat die griechische Hauptstadt erreicht! Begeisterte „Site“-Rufe. Dazwischen hört man immer wieder: „Metolino, Metolino“ (Berlin) oder „Germania, Germania“ (Deutschland). Bei der Paraderoute am Stadionring erwarten bereits viele Athener die Fackel. Alle Straßen sind dicht besetzt von Schaulustigen. Der Lauf führt nun über die Heilige Straße und an einem berühmten Delos in vorbei, dem die Athener ein Alter von 3000 Jahren zuschreiben, und unter dem schon König Oedipus um sein schweres Geschick traurig gelesen haben soll. Der Marathon und die Gräberstraße, wo auch Pericles begraben liegen soll, und das Deutsche Archäologische Institut bleiben zurück. Der Läufer erreicht das Eleftherion, den besterhaltenen griechischen Tempel, und erklimmt, von vielen Menschen begleitet, den heiligen Akropolis-Berg.

Ein unvergänglicher Augenblick

Die Olympiaflamme wird von einem jungen Athener durch die Propyläen getragen. Ein unvergänglicher Augenblick, als der Fackelläufer vor der goldverzierten Marmortruine, dem Parthenon, auf dem vor diesem errichteten Altar die heilige Feuer entzündet, das während der Berliner Olympischen Spiele ununterbrochen zu deren Ehren brennen soll.

Zweieinhalb Jahrtausende blicken auf uns herab. Die Glanzzeit des Perikles, an dessen noch heute unbekanntem Grab wir jedoch vorbeilaufen, grüßt die Verbliebene Olympiade und die Bauten, die das Dritte Reich ausführen ließ. Der Eutritt zur Akropolis ist unterlegt. Selbst die Wächter sind heute die üblichen Dienstgänge verboten worden. In der Nähe des Altars nehmen vier Priester der Pallas Athene mit einem Blumenkranz Aufstellung. Vor dem Beulischen Tore hat eine Doppelreihe der malerisch gekleideten Evonen Aufstellung genommen. 52 Flaggen aller an den Olympischen Spielen in Berlin teilnehmenden Nationen, angezündet von der Dakenkreuzflagge und geschlossen von der olympischen Flagge, wehen vom hohen Mast.

Sobald der Läufer am Beulischen Tore erscheint, entwindet sich zwischen ihm und drei Wächtern, die mit Helm, Schild und Schwert ausgerüstet sind und den Eingang zur Burg bewachen, folgendes Briegepräch:

Wächter: „Wer bist du?“

Läufer: „Fackelläufträge. Ich bringe die Flamme vom unverlöschbaren Feuer aus der Heiligen Altar.“

Der antike Hoplit nimmt die Fackel und, begleitet von den beiden anderen Hopliten, heißt er langsam die Stufen der Akropolis zu den Propyläen hinauf. Dort erwacht die Flamme ein Priester in antiker Gewandung, der von einem griechischen Schauspieler dargestellt wird. Der Hoplit bringt das Feuer und überreicht die Fackel, die der Priester dann in das Innere der Akropolis trägt. Er wird begleitet von jungen Mädchen, die antike Krüge tragen, und daraus den Berg mit Blumen bestreuen.

Der olympische Geist ist nicht gestorben

Der Zug erreicht den Altar vor dem Parthenon. Die Priester sinken in die Knie und verbeugen sich vor dem Altar. Einer von ihnen entzündet das Feuer. Dann wird eine neue Fackel am Altar vor dem Parthenon entzündet. Der Zug wandelt sich daraufhin dem Ausgang zu. Dort hebt der die Fackel tragende Priester den Arm und ruft:

„Ich verkünde der Menschheit, daß der olympische Geist nicht gestorben ist. Die olympische Flamme, unanlösbar, wird weiter die Völker erleuchten, solange sie sich zu friedlichen Wettkämpfen stellen. Aus der Tiefe der Jahrhunderte vom Tempel der Pallas Athene und von dem heiligen Akropolisschrein legte ich die Athleten der Welt, die an der 11. Olympiade in Berlin teilnehmen, erleuchtet von dem Feuer Olympia.“

Der Priester kehrt in die Akropolis zurück, und während er zwischen den heiligen Ruinen verschwindet, geht der Läufer die Stufen hinunter, durchschreitet erneut das Euzonen-Spalier und überquert einem neuen Staffellauf die Fackel, der nun zum Athener Stadion eilt. Trompeten schmettern Kanonen donnern - Kirchenglocken läuten. Das heutige Athen und unsere Zeit empfangen die Flamme Olympia.

Im Athener Stadion.

Im Gegensatz zu den schlichten, aber erhabenden Feier in Olympia ist die Feier im Athener Stadion als Glanzpunkt der Feierlichkeiten in Griechenland anzusehen. Schon lange vor Beginn drängten sich die Bewohner der festlich geschmückten Stadt in das Stadion und besetzten die Ränge, die Sichtlinien. Tausende athletischer Bauern belagern zudem das Stadion.

Um 17.30 Uhr MESZ beginnt das Stadionfest. Unter fetzigen Klängen wird die griechische Nationalflagge vor dem neuerrichteten Altar am Stadion gehisst. Der Altar, auf dem nun das ewige Feuer brennen soll, steht in der Nähe des Standbildes des griechischen Patrioten Averoff, der seinerzeit die Mittel zur Verfügung stellte, damit das stark zerstörte antike Stadion für die erste Olympiade 1896 fertiggestellt werden konnte. Im Stadion werden am heutigen Tage zur Feier des Fackellaufes antike Wettkämpfe ausgetragen, die von allen Anwesenden begleitet und mit großem Interesse verfolgt werden. Höchst - es ist 18.00 Uhr MESZ - springt Erregung in die Menge:

Der Läufer namens Kranis ist da!

Unter unbeschreiblicher Begeisterung überreicht er dem Bürgermeister Athens, Konstantin Kotsias, die Fackel, die nun die Flamme auf dem Altar entzündet. Um gleicher Augenblick und während die Musik und die Chöre die olympische Hymne vortragen, wird die olympische Flamme geheizt.

Nun wohnen der griechische König, der selbst im Stadion weilte, der Ministerrat, das diplomatische Corps und alle anderen vielen Bürgen einer unvergleichlich wirkenden Handlung bei: Die Fackel wird durch eine die vier Hauptepochen der griechischen Geschichte darstellende Mädchengruppe überreicht, um zu befinden, daß der olympische Geist von den Antiken über die Zeiten der Macedonier und Byzantiner, der Freiheitskriege bis in unsere Tage lebendig blieb. Der Läufer übernimmt nun wieder die Fackel und tragt sie durch Athen bis nach Eleusis zurück. Hier trifft sie die Straße. Links geht es nach Korinth, der rechtsabbiegende Weg aber führt über Theben nach Delphi.

Der gerechte Draht - Drei Todessporer

Karlstraße, 21. Juli.

Am Dienstagvormittag ereignete sich in Berlin im bei Karlstraße durch das Reihen eines Elektrizitätsdrahtes ein schweres Unglück. Ein Radfahrer namens Heinrich Wehlein streifte mit seinem Rad den auf dem Boden liegenden Draht und stürzte, vom Strom getroffen, zu Boden. Zwei junge Leute, die 24jährige Tochter des Bahnarbeiterleiters Engel und der 19jährige Evelyn Hücker, die zur Hilfeleistung herbeieilten, wurden bei dem Verlust des Drahts entzerrt, gleichfalls vom Strom getroffen. Wiederbelebungsversuche blieben bei den drei Verunglückten erfolglos.

Das olympische Eröffnungsprogramm

Fortschreibung von Seite 1

Auf dem Reichsplatz hat schon von 18 Uhr an die Aufführung der Aktiven begonnen. Eine Salutabteilung der Wehrmacht nimmt an beiden Seiten des Glockenturms Aufstellung. Nachdem der Führer am Glockenturm eingetroffen ist, besteht er sich zusammen mit dem Präsidenten des Internationalen Olympischen Komitees, Graf Balliet-Baudouin, und dem Präsidenten des deutschen Organisationskomitees, Staatssekretär a. D. Dr. U. Wald, durch die von den Aktiven freigelaufenen freien Gasse über das Feld zum Marathonhügel. Ranfaren, die von 80 Bläsern vom Glockenturm gespielt werden, bekleiden seinen Weg. Nach dem Einmarsch des Führers im Marathonhügel nehmend 60 auf den Türmen des Marathonstores aufgestellte Ranfarenbläser das Signal auf und während sich der Führer durch den Innenraum zu seiner Poetie beibt, werden sie von dem großen, im Innenraum aufgestellten Orchester abgelöst, das den Huldigungsmarsch von Richard Wagner spielt.

Die Eröffnungsfeier

Wenn der Führer seinen Platz erreicht hat, erhören das Deutschland und das Horst-Wessel-Lied. Mit der Olympia-Himmlage von Herbert Windt wird die eigentliche Feier eingeleitet. Während die olympische Flamme die Spiele einfässt, heigen ringsumher auf dem First des Stadions langsam die Flaggen der beteiligten Nationen auf. Es beginnt der Einmarsch der Nationen, Griechenland an der Spitze, Deutschland am Schluss. Etwa vierzig

Minuten dauert der Aufmarsch. Die Weitlämpfer nehmen Aufstellung. Anschließend werden die Geleitworte Baron de Coubertins, des Begründers der Spiele, verkündet. Der Präsident des Organisationskomitees, Wevald, hält eine Ansprache, die er mit der Bitte an den Führer schließt, die Spiele zu eröffnen.

Das Bild zeigt die Spiele, die große

Pläne zeigt am Hauptplatz hoch. Ranfaren eröffnen, Ranfaren

zu eröffnen, Ranfaren entzünden auf und zeigen die

Wohlfahrt des Geschehens in alle Welt.

Richard Strauss dirigiert dann die von ihm geschaffene olympische Hymne. Wenn ihre Töne verflungen sind, trifft am Oktor die Fackelstaffel ein. Das Feuer wird durch den Innenraum zum Marathonhügel getragen und das Flammenbecken entzündet. Dann tritt der Marathonläufer von 1896, der griechische Bauer Spiridon Louis, aus dem Kreis der Mannschaften hervor, geleitet von dem Bürgermeister von Athen, Kotsias. Sie übergeben dem Führer den am Vorlage von Olympia herbeigeholten Delosweg, das Symbol des olympischen Friedens.

Der olympische Eid

Hierauf folgt die Leistung des olympischen Eides in der üblichen Form. Das Hasseljaja von Händel leitet zum Schlus über. Die Athleten treten wieder ein, und der Altarbeginn beginnt. Nach den Aktiven wird auch der Führer das Stadion verlassen und damit - gegen 18 Uhr - hat die Eröffnungsfeier ihr Ende gefunden.

Belgien gegen die Genfer Theorien

Brüssel, 21. Juli 1936

Der belgische Minister des Außen, Spaak, entwickelte am Montag bei einem Empfang der ausländischen Presse sein außenpolitisches Programm. Spaak sprach sich über die Grundlinien der belgischen Außenpolitik mit bemerkenswerter Klarheit und Offenheit aus. Seine Rede hat in politischen Kreisen starke Beachtung gefunden.

Belgien wünsche mit allen seinen Nachbarn in korrekten Beziehungen zu leben und habe nur den einzigen Wunsch, daß zwischen seinen Nachbarn der Frieden zu erhalten bleibt, denn aus den Streitigkeiten seiner Nachbarn droht Belgien Gefahr. Belgien möge in der Zukunft nicht wie in der Vergangenheit ein Balkanstaat Europas sein, sondern für alle Staaten ein Element der Vereinigung und der Sicherheit. Die belgische Außenpolitik müsse der lieben Schutz der ganzen belgischen Bevölkerung entsprechen.

Absage an das Genfer System

Im Laufe seiner Ausführungen erzielte Spaak dem wirklichkeitstreuen Friedenskonstruktionen der Nachkriegszeit, namentlich dem Genfer System, eine Absage. Er stellte, erklärte der Minister, vor dem „seltsamen Idealismus“, der nicht zögerte, Kriege zu entfesseln, um seine Friedenslüste zu beweisen. Diese schaute Beurteilung der Genfer Theorie obligierte ebenfalls Spaak noch einmal, in dem er erklärte, er verstehe nicht die Reden, in denen im ersten Teil die Schrecken des modernen Krieges geschildert würden und in deren zweitem Teil aber der Ruf nach den Waffen erhoben werde. Ein Krieg sei nur dann gerechtfertigt, wenn die Lebensinteressen eines Volkes, seine Unabhängigkeit und seine territoriale Unverletztheit auf dem Spiele ständen.

Gegen starke Rechtsideen

„Es ist nicht ein Fehler“, fragte der Minister im weiteren Verlauf seiner Rede, die Grundlage der Außenpolitik einzigt und allein auf die Rechtsidee, die absolut oder relativ, ideal oder idealist human sein kann, zu gründen und das Gleiches der Volker und die Autonomie der Nationalitäten auf ein augenfälliges Recht abzukennen.“

Er wolle nicht den Idealismus der Männer verleumern, die nach dem Ende des Weltkrieges sich entschlossen hätten, ein

internationales Recht aufzubauen. Siebzehn Jahre seien seitdem vergangen, und die schönen Träume seien verlogen. Es sei nunmehr zu wünschen, daß das internationale Recht von den über die trockne Wirklichkeit herausragenden Höhen, auf die es von den Staatsmännern des Jahres 1918 erhoben worden sei, herabsteige.

Wenn man das internationale Recht vor einem vollkommen katastrophalen Zusammenbruch retten möchte, muß man es reformieren.

Die Völker dürfen nur solche Verpflichtungen eingehen, die sie übernehmen können. Gegenüber Formeln, die zu allgemein seien, müsse man misstrauisch sein.

Der unstillbare Frieden, der gegenseitige Beistand und die kollektive Sicherheit seien Allgemeinbegiffe, deren praktische Tragweite klar umzeichnet und klar begrenzt werden müsse.

Wir dürften nicht in dem Gefühl leben, daß eine Zustimmung zu den großen Grundlagen die Folge haben könnte, und in Abenteuer zu stürzen, in denen diese und alle Grundätze, auf denen unsere Zivilisation beruht, untergehen.

Donnerstag Dreierkonferenz in London

London, 21. Juli.

Wie amlich mitgeteilt wird, ist die Zusammenkunft der drei Mächte Großbritannien, Frankreich und Belgien auf den 22. Juli nach London festgelegt worden. An der Konferenz soll nach der amlichen Mitteilung die Lage geprüft und erworben werden, wie der Wunsch der drei Mächte nach einer Konsolidierung des Friedens Europas durch eine allgemeine Regelung gefüllt werden kann.

Leistung - Sachsen

Meteore am Olympia-Himmel

Außenseiter, an die niemand dachte — Dramatische Überraschungen aus der Geschichte der Olympischen Spiele

(1. Fortsetzung)

II.

Emil Rausch bricht den Bann

Wenn man in diesen Tagen mit deutschen Schwimmern zusammensieht, die wie die Teufel auf die Berliner Spiele trainieren, dann laufen sie und da wohl auch Erinnerungen auf. Dann werden Namen wieder lebendig, die fast schon vergessen sind, dann hört man wieder von Emil Rausch und seinem Vater in Amsterdam, von Wahle und Lipow, den großen Wettbewerbschwimmern, von Breitling, der im Krieg starb, und von Bärner, dem führenden Turnspringer. Und vielleicht sagt einer: und Rausch, Emil Rausch? Richtig, das ist ja eine der schönen Erinnerungen des deutschen Schwimmports.

"Gentlemen, so geht das nicht!"

Nun hat auch Amerika seine Olympischen Spiele. Die dritten. Denn die ersten Spiele hat man natürlich in Athen abgehalten. Auf klassischem Boden auslängen, genau da, wo damals die alten Griechen... Es war ein Akt der Pietät. Denn in Paris lag Pierre de Coubertin, der Globetrotter und Sportmann, der leidenschaftliche Vorläufer der Idee. Niemals hätten wir Olympische Spiele bekommen, wenn nicht dieser Franzose mit dem Schnurrbartchen & la Napoleon und den glühenden Augen wie ein Löwe gekämpft hätte für diese Idee, für seine Idee. Ach, er hat nicht viel Freude gehabt an "seinen" Olympischen Spielen. Man hat sie "aus praktischen Gründen" an die große Weltausstellung der Jahrhundertwende zu Paris angehängt. Man hat damit eine weitere Attraktion gehabt für diese Schau aller Schauen. Man hat auch ein gutes Gefühl gemacht dabei.

Aber der Sport ist schlecht weggemommen. Trost des prächtigen Stadions, das man nach dem Muster einer altölympischen Arena, im Herzen der Weltstadt, gebaut hat. Es waren eben doch mehr Ausstellungsmacher als Sportmen, die diesen Betrieb leiteten. Den ganzen Sommer über veranstalteten sie ihre Olympischen Spiele. Man musste doch den fremden Besuchern etwas bieten. Dass sie einen Rücksprung ausführen, ein Pentathlon, genau nach dem Muster der alten Griechen, die schwerste Konkurrenz der Spiele überhaupt, nur für die besten Sportleute geeignet und ausgänglich... dass sie diesen Rücksprung ausführten mit ganzen vier Wettkämpfen, das sie vor lauter Begeisterung vergessen hatten, die Ehrenpreise belohnen und die grandiose Ehrung der olympischen Sieger erst Wochen, ja Monate später in aller Stille stattfinden konnte — das führte sie wenig. Die Götter des Sports und Pierre de Coubertin verhältnislos ihr Haupt.

Da kamen die Amerikaner. Gentlemen, sagten sie, so geht das nicht! Wir werden die nächste Olympiade bei uns veranstalten, eine Olympiade, Gentlemen, wie ihr sie noch nie gesehen habt!

Die Olympischen Spiele in Amerika? Eine Meile von drei Wochen über den großen Teich? Nein, das ging nicht.

Aber die Amerikaner blieben fest. Warum sollten die Herren Europäer nicht mal ein bisschen reisen? Sie waren ja auch schon zweimal gereist. Das nächste Mal würden sie nicht reisen, auf keinen Fall. Dann sollten die Herren bitte ihre Olympischen Spiele unter sich ausmachen.

Olympische Spiele ohne USA? Nein, das ging natürlich auch nicht. Es war richtig, die Amerikaner hatten die meisten Sieger gestellt, in Athen schon und jetzt wieder in Paris. Man musste wohl oder übel...

In St. Louis wird's ernst...

Nun hat also auch Amerika seine Olympischen Spiele. Nein, nicht in Newark, auch in Chicago nicht. In St. Louis. Denn St. Louis am Mississippi hat in diesen Monaten seine große Jahrhundertsieger, hat die großartige Ausstellung der ganzen Welt. Ist das nicht herrlich: ein Trip über den Ozean, zur großen Weltausstellung von St. Louis. Dazu noch Olympische Spiele, Weltshow der Technik, der Kunst, des Sports, Herrlicher Dreieck.

Da werden sicher auch die Europäer in Massen kommen.

Nun, die Massen blieben bestehen. Es gab damals noch keine großen Verbände, die Rehauflaufen von Markt bereitstellen konnten. Man musste schon sammeln gehen und eifrig die Großen zusammentragen, um wenigstens die Besten, die Chancenreichen, nach drüben schicken zu können. Eine kleine Schar schlägt sich von Bremerhaven ein: zwei Leichtathleten,

drei Fechter, sechs Schwimmer und einige Turner. Die ganzen Hoffnungen des jungen deutschen Sports ruhen auf einem Duoden-Schultern.

Auf Anfang geht es ganz gut. Die Amerikaner sind höfliche Leute. Sie veranstalten zu Beginn der Spiele ein paar offizielle Wettkämpfe, sie geben den Gästen eine ehrliche Chance, sich an das Klima zu gewöhnen und an die Bahn selbst. Sie lassen sie sogar aus lauter Höflichkeit mal gewinnen. Die Amerikaner sind liebste Leute. Jetzt kennen sie ihre Gegner, jetzt wissen sie, wer gefährlich ist, und wer was kann. Und jetzt geht mit einem Male die Hölle los.

Athen damals, das war eine hübsche und gemütliche Sache. Blauer Himmel, Marmortüren, ein buntes fröhliches Volk, das sich die Angelegenheit mit freundlichem Interesse ansah. — Paris war eine Schankstube. Man holte die Fremden in großen Autobussen an ihren Hotels ab und versuchte sie zum Stadion. Hier sehen Sie die Olympischen Spiele... Man lag, schliefte und ging wieder. Jetzt aber, in diesem St. Louis, tritt zum ersten Male das auf, was wir heute als Sportpublizum bezeichnen. Eine Menschenmasse, die wirklich Anteil nimmt an den Wettkämpfen, da drunter auf der Rennbahn, eine Masse, die etwas versteht von der Sache, oder zumindest etwas davon zu verstehen glaubt. Wie grobe ungebildete Kinder sind diese Amerikaner, wild und nicht zu bändigen. Das pfeift und schreit und töbt rund um das Stadion, das die armen Europäer ganz lassungslos sich an liebsten verkosten möchten. Das feiert seine Lieblinge.



Auto. Dr. P. Wolff und Trümmer-Maurer

Das olympische Feuer brennt!

Im heiligen Hain von Olympia, der geschichtlichen Stätte, an der im alten Hellas die berühmten Wettkämpfe stattfanden, wurde durch einen Hohlspiegel das olympische Feuer entzündet. Junge Griechinnen segneten mit dem "sonnengeborenen" Feuer die erste Fackel in Brand. Mit dieser Fackel wurde der große Staffellauf durch sieben Länder begonnen, der am Tage der Eröffnung der XL Olympischen Spiele in Berlin enden wird.

an, dass es fast ganz und gar ausgeschlossen erscheint, dass überhaupt ein anderer gewinnt als ein Amerikaner.

Und so kommt — zu St. Louis im Jahre 1904 — jenes

Debakel des europäischen Sports

zustande. Von 20 athletischen Wettkämpfen gewinnen die Amerikaner nicht weniger als 25. Und wie sie sie gewinnen!

Da ist Archibald. Der schmale Mann der Welt. Er wird nur so über die Kurzstrecken. Läuft die zweihundert Meter in 21,8 Sekunden. Ist das überhaupt menschenmöglich?

Da ist N. D. Lightbody. Der Mann mit den riesigen Sätzen. Wenn er am Ende der 800 Meter zum Endpunkt ankommt, bleibt er die anderen einfach stehen. Und Hillman geht über die Hürden, als wären sie überhaupt nicht da. Jones und Prinstein und Tewo springen, wie noch nie Menschen gesprungen sind. Cole und Flanagan und Sheridan werken die Augen, den Hammer, den Diskus... 25 von 20 athletischen Siegen holt sich USA.

Das ist ein Schreien und Toben und Faßhenschwenken.

Siehe deutsche Schwimmer am Start

Siehe Schwimmer hat Deutschland über den großen Teich geschickt. Siehe gute Schwimmer, die in Europa immerhin ihre ganz guten Rekorde haben. Aber als sie jetzt mitten in diesem Hexenkessel stehen und an den Start sollen inmitten der stellenden, brüllenden Panzerei, da wird ihnen doch ein bisschen bang.

Es ist schon eine Art mitleidiger Spott, mit dem man sie als Gegner betrachtet. Da, was will ihr denn eigentlich, ihr armen Leute? So scheinen die Blicke zu fragen, mit denen Amerikas Publikum die Abgesandten der Alten Welt begrüßt. Man macht sich schon offen lustig über sie. Gibt ihnen überhaupt gute Tipps. Damit es wenigstens zu einem Plätschern reiche...

Einer von den sieben deutschen Schwimmern heißt Emil Rausch.

Er ist der beste Mittelstreckenschwimmer des Kontinents. Aber was will das hier schon bedeuten? Auch die Männer, die hier herüberschwammen, auch die Syriner und Wester waren die besten Leute Europas. Und wo sind sie geblieben? Und hat nicht eben Daniels seinen Vorlauf über 100 Meter in 1,02,8 heruntergeschwommen? Wird das jetzt hier so weiter gehen wie drüben im großen Stadion...?

Worldchampionship of the mile!

Einen Augenblick wird es still, als der Anzager mit seinem Sprachrohr verkündet, dass nunmehr die große Konkurrenz über die Meile ausgetragen wird. Dann bricht ein frenetischer Jubel los. Oben auf der Staribank sind zwei Gestalten erschienen, die nun lächeln nach allen Seiten grüßen. Es sind Wahle und Galli. Amerikas beste Schwimmer. Gots on boyal! Die Meile, das ist eine Sache.

Einen kurzen Augenblick steht Emil Rausch ganz still und in sich gefleht am Stande des großartigen Bassins, das es nun fast drei Dutzendmal zu durchschwimmen gilt, denn die Meile, das sind genau 1600 Meter. Eine lange Strecke, eine schöne Strecke. Schön als der kurze Sprint, bei dem viel Glück dabei ist. Die Meile, die schwimmt man mit Mut und Ausdauer und mit dem Kopf vor allen Dingen. Da heißt es Tempo halten, sich genau die Bahn einzutellen, nicht zu langsam, nicht zu rasch. Ach, wie oft ist es die Meile geschwommen in dem heimatlichen Hafen zu Berlin. Zug um Zug langsam beginnend, dann schneller werdend, eine kurze Pause, und mal ein Zwischenstopp und dann los am Endschub. Was die Arme und Beine hergeben...

Mit einem Male wird dieser blutjunge deutsche Schwimmer ganz ruhig und fühl. Was geben ihn die Menschen da draußen an, die toben und sich heiter schreien? Was geht ihm Galli an oder Wahle? Mögen sie schwimmen, so gut sie können:

er wird sein Bestes geben...

Das Kommando. Der Starischuh. Kopf an Kopf rüttelt sich das neun Mann starke Feld in die Fluten.

Erste Bahn, zweite Bahn, dritte Bahn, vierter Bahn. Noch immer liegt das Feld dort geschlossen beisammen, die beiden Amerikaner ein klein wenig vorne, dann der Ungar Kis und Rausch... Man könnte eigentlich ein bisschen Tempo zulegen, denn Emil Rausch und lässt die Arme etwas rascher ins Wasser tauchen, zieht ein wenig kräftiger durch. Über Galli hat das bemerkt. Die Zuschauer haben gemerkt, dass

gewiss markiert sich in ihnen auch — wenn nicht immer gerade — der Unterschied ihrer völkisch-kulturellen Herkunft. So stellt der dritte und der vierte Abend der Tanzwettspielen in dem jungen Griechen Angelo Grimani und seiner Partnerin Mary Balabani, in dem Deutschen Harald Kreuzberg, der Australierin Irene Young und der Münchener Tanzgruppe Günther recht verschiedenartige Persönlichkeiten nebeneinander.

Der Griechen Grimani hatte seine härtesten Momente in den heiteren Tänzen, bemühte sich aber auch um die Gestaltung ernsterster Themen in anerkennenswertem Weise. Sicher ist Grimani ein Kämpfer, wenn auch noch ein junger. Seine Partnerin schien in ihren Solozenen legendär bejubelt und etwas zu stark, und in den Duetten kam das Zusammenwirken beider doch manchmal nicht zu voller Einheitlichkeit.

Die Australierin Young ist vor allem — wenn man so sagen kann — eine Tänzerin der Arme und Hände, nicht nur in dem eigentlichen „Tanz der Hände“. Das heißt nicht eins, das sie einzigst wäre. Die Young zeigte, wieviel man auf manmandt so einfachcheinende Art gestalten kann, eigenartig schlichte Techniken eine neue entscheidende Förderung erfahren.

Damit sind die Ausländer der beiden Tage vorwegengenommen. Harald Kreuzberg, der den dritten Tag der Tanzwettspielen beschloss, erfüllte von Anfang an den ganzen Bühnerraum mit innerlicher Spannung, ob er den „Schlafsaal“, den „Herkules“ oder „Spanische Straßenlied“ u. a. und zum Schluss den „Till Eulenspiegel“ zeigte. In allen diesen ganz verschiedenen Themen kam sie das überzeugende Können dieses Meisters seiner Kunst zum Ausdruck, im „Leidigen“ wie im „Schweren“, im Ernstlichen wie im Effektvollen.

Die Tanzgruppe Günther (Tanzgestaltung und Solozauber Maia Verz), die neben der Australierin auf dem Programm des vierten Tages stand, holte aus dem Zusammenspiel der Gruppe von Tänzerinnen und Musizierenden die Einheitlichkeit der Wirkung des Großen, Brüderlichen des Nachbarns und des Kämpferischen heraus, ob im Tanzen, Bildern oder Schauspiel, ob mit Kostümen aus der Tanzfolge „Tänze zu Ehren von Tag und Nacht“ sie gelangen alle.

Über jede Tanzveranstaltung des Internationalen Wettbewerbs haben die Mitglieder des Preisgerichts noch am Abend der Veranstaltung ihr Urteil abzugeben; nur der Abgeordnete des Landes, das an dem Abend an den tänzerischen Vorführungen beteiligt ist, bleibt jeweils vom Urteil ausgeschlossen. Die gesammelten Urteile werden laufend durchgegeben, berechnet und vorbereitet. Am Schluss der Tanzwettspielen, am 21. Juli, werden die Urteile unter Wiederholung des gesamten Preisgerichts endgültig formuliert und auf den Diplomen, die die Beteiligten am 21. Juli erhalten, sind die Urteile zu lesen.

Der Farbenfilm stellt sich vor

„Das Schönheitsflederchen“ - ohne Schönheitsfehler

Am 4. August Aufführung in Berlin

Dramatreibung unserer Berliner Schriftleitung

Berlin, 21. Juli.

In den ersten Tagen der Olympischen Spiele, am 4. August, wird in Berlin den Höhen der Reichshauptstadt der erste deutsche Farbenfilm gezeigt werden.

Die Probleme des Farbenfilms beschäftigen schon seit langem die Fachleute, aber noch konnte bisher von Ergebnissen, die man als aufrückendstellend hätte bezeichnen können, nicht gesprochen werden. Erst der Gemeinschaftsarbeit der deutschen Industrie gelang es, ein Farbenfilmmaterial zu entwickeln, das technisch einwandfrei und künstlerisch befriedigende Aufnahmen ermöglicht. Es muss hergeholt werden, dass auch diese Leistung erst im nationalsozialistischen Staat erreicht werden konnte, der technisches Schaffen auf gemeinsame Arbeit auf Basis großer Aufgaben hinsetzt. Reichspräsidentenminister Dr. Goebels, der vor kurzem die Ergebnisse der Arbeit in Augenschein nahm, gab seiner uneingeschränkten Bestreitung über das Ereignis Ausdruck.

Nach dem neuen Verfahren, das die Bezeichnung „Techno-Schematische Farbenfilm-Verfahren“ trägt, ist es möglich, die farbige Wirkung von Darstellern, Kostümen, Bauten und den vielen anderen Dingen, die bei Filmaufnahmen auf den Filmrollstreifen gezeichnet werden, vollständig richtig wiederzugeben. Bei den bisherigen Verfahren mit dem Farbenfilm halfete der Wiedergabe der bunten Bildern infolge der technischen Mängel immer etwas an, was an eine zu hell gemalte Ansichtspostkarte erinnerte. Es war nicht möglich, die Farbe als ein Mittel zur Erhöhung der künstlerischen Wirkung zu benutzen, im Gegenteil litten es so, als fügte ihr Einfluss dazu, den hohen Stand, der bereits mit dem Schwarzweißfilm erlangt worden war, zu beeinträchtigen. Durch das neue Verfahren ist diese Gefahr völlig beseitigt worden, und der erste vollkommen gelungene deutsche Farbenfilm, der unter der künstlerischen Oberleitung des Staatsverordneten Carl Goebels hergestellt wurde, übertrifft alle Erwartungen. Dieser Film, der den Titel „Das Schönheitsflederchen“ trägt und nach dem französischen Dichter Musset eine Episode aus der galanten Romantik behandelt, ist eine vollkommen gelungene Einheit von farbigem Bild und Ton. Naturgetreu sind die Farben der Kostüme wiedergegeben, naturgetreu ist auch die Farbe

aller übrigen Gegenstände, die das Auge der Kamera erfährt, und was das Wesentliche ist, naturgetreu und ohne jede Beeinträchtigung erscheint die Haarfarbe der Schauspieler. Obwohl die Väter des neuen Farbenfilmverfahrens selbst der Meinung sind, dass noch manche technischen Verbesserungen erreichen lassen werden, kann man doch jetzt schon feststellen, dass sich die Farbe so gut in das ganze Bild einfügen wird und so wesenlich zur Steigerung des Eindrucks beiträgt. Das ist das höchste Lob, das man dem neuen Farbenfilm spenden kann. Bisher war es immer so, dass die Farbe, wo sie zur Anwendung gelangte, nur körnig wirkte. Damit hat der Film, der in seiner Entwicklung deutlich Kindheit gezeigt hat, durch die Arbeit deutscher Techniker eine neue entscheidende Förderung erfahren.

Von wesentlicher Bedeutung ist, dass das neue Verfahren weder bei der Aufnahme, noch bei der Wiedergabe des Films die Anholzung neuer Apparate erforderlich macht, das also keine neuen großen Kapitalinvestitionen erforderlich sind. Man kommt im allgemeinen mit kleineren zusätzlichen Einrichtungen, mit der bisherigen Apparatur, aus, und was an Kosten entsteht, ist nur ein geringer Bruchteil der Gelder, die seinerzeit bei der Umstellung auf den Tonfilm erforderlich waren. Bewundernd stehen Late und Fassmann vor der Leistung, die die vier beteiligten Disziplinen Opif, Chemie, Elektrotechnik und Präzisionsmechanik geschaffen haben.

Nach seiner Uraufführung in Berlin wird der Film auch in den anderen deutschen Hauptstädten zur Aufführung gelangen, so dass jedem eingehenden Beobachter gegeben ist, sich durch eigenen Augenchein davon zu überzeugen, welch neuer großer Beitrag von deutscher Seite auf diesem Gebiete, das alte Völker und Nationen interessiert, geleistet worden ist.

Internationale Tanzwettspielen

Tänzerische Gestaltungsfähigkeit in allerlei Variationen

Berlin, 20. Juli.

Zweifellos vereinigen die „Internationalen Tanzwettspielen“ anlässlich der 11. Olympiade (in der Volksbühne, Theater am Hoch-Wegel-Platz) nicht nur Tänzer und Tänzerinnen vieler Nationen in ihrem Programm, sondern auch Temperamente und Gestalter sehr verschiedener Grade und gleichermaßen unterschiedliche Ausdrucksfähigkeiten — und ganz

da unten einer losgehen will. Was? Der Deutsche will vor gehen? Wölfe gelten auf, jährend und schreien gibt das Publikum seinem Schwimmer zu verleben, daß es das nicht will. Und wirklich, jetzt geben Wölfe und Gally vor.

Aber, was ist das? Der Deutsche geht mit, er sieht auf oberster Höhe! Und jetzt: Wölfe bleibt zurück? Wölfe! Wölfe! Aber alles Schreien und Toben hilft nichts, der Neugorfer kann da nicht mithalten. In diesem Tempo ist er noch nie eine Weile geschwommen... Von diesem Augenblick an — es mag etwa 250 Meter geswommen sein, wird die Meilenmeisterschaft der dritten Olympischen Spiele zu einem Duell, zu einem...

gigantischen Zweikampf

zu einem Rennen, wie es nie zuvor bei olympischen Schwimmwettämpfen ausgetragen worden war.

Dieser Gally ist ein ganz aufgezeichneteter Schwimmer. Er ist ruhig und gleichmäßig er die Arme führt, wie seine Beine das Tempo halten! Und wie er wendet, daß er in einer reine Urfahrt. Ja, wirklich, der Amerikaner wendet viel besser als der Deutsche. Raum hat er eine Brüderlänge hinter sich, da geht er sich mit plötzlichem Auf und den Wendekolben beren, ein Schwung, ein Druck, dann ist er wieder im Wasser auf und davon. Und dieser eine ist nicht Gally. Es ist der Deutsche!

Buh-buh-buh! Das Stadion tönt und rast. Gally, Gally, Gally! Röhre du dich abhängen, los, old boy, ran an den Deutschen!

Und so verliert Gally, dieser gute und erfahrene Schwimmer, den Kopf. Hört er langsam, hört für Garry, hört den Deutschen wieder heranrücken verloren, wer weiß, wie dieses Rennen geendet hätte. Jetzt aber beginnt er sich in einen Jeden und toplosen Spurt. Will in die Sekunden aufholen, was er in langen Minuten kaum schaffen kann. Und Rauch macht das. Und Rauch gibt nicht nach. Jetzt nicht, um keinen Preis.

Noch hundert Meter lang geht dieser tolle, verzweifelte Spurt. Dann ist der Amerikaner fertig. Deprimiert und geweckt, daß Gally jetzt schon drei Meter Vorsprung hat, jetzt schon beinahe vier...

Aber mit einem Male scheint Rauch doch bei einer Wende gemerkt zu haben, daß da irgend etwas nicht stimmt. Das dieser Amerikaner tatsächlich vor ihm liegt. Das geht natürlich nicht. Los, Emil!

Das Publikum rast und tönt. Der Deutsche hat aufgeschlossen, ja er führt jetzt sogar, nur mit minimaler Vorsprung, aber er führt! Die Männer geraten außer sich. Buh-buh-buh! Schallt es über das Wasser. Und immer wieder in langgezogenen Tönen: Buh-buh-buh! Es sind die Wissenszüge des Zuschauers, die nicht mitschaffen können, wie ein Ausländer Amerikas besten Schwimmer hinter sich lässt.

600 Meter, 800, 1000.immer noch liegen die beiden Röfl an Kopf, immer der Deutsche um Handbreite vorne. Den Hunderten ringsum gibt es jedesmal einen schwerfälligen Stich, wenn der Rundenzähler mit monotoner Stimme aus einem Lautsprecher verkündet:

Rausch-Germany flest!"

Hawohl, der Deutsche Rausch führt. Er führt sicher und ruhig, wie er das gewohnt ist von den heimatlichen Trainingsabenden. Was heißt Olympische Spiele? Was heißt Et. Louis? Das ja ganz equal! Die Weile ist zu schwimmen, und die Weile wird er schwimmen, genau so ruhig und genau so gut wieheim.

Die Arbeitslosenunterstützung vor dem Unterhaus

Beispiellose Szenen - Das Unterhaus främmt sich vor Sachen

London, 21. Juli.

Im Unterhaus begann am Dienstag die für drei Tage berechnete Aussprache über die Reform der Arbeitslosenunterstützung. Die Aussprache wurde durch eine Rede des Arbeitsministers Brown eröffnet, der eingehend die von der Regierung geplanten Maßnahmen darlegte. Die Gruppe der Arbeitslosenunterstützung, so führt er aus, sei eine der größten sozialen Fragen unserer Zeit. Die Maßnahmen der Regierung zielen darauf ab, die Unterstützungen gerecht zu verteilen. Als er hierauf an die Bekämpfung erinnerte, die eine Bedürftigkeitsprüfung der Arbeitslosen vorliegen, kam es zu Beispiellosen Värmzenen.

Fast 20 Minuten lang wurde der Arbeitsminister immer wieder von Mitgliedern der Arbeiterspartei unterbrochen und mit Schimpfwörtern bedacht.

Ihren Höhepunkt erreichten diese Kundgebungen der Opposition, als der Minister erklärte, daß die neuen Bestimmungen gefroren seien, um dem Misbrauch öffentlicher Gelder ein Ende zu machen. Die Befestigungen des Ministers riefen immer wieder lärmende Zurufe und Auseinandersetzungen des Plenum hervor. Brown ließ sich jedoch nicht ärgern und sprach fort, daß sich die Opposition wieder beruhigte. Der Sprecher griff erst ein, als ein Mitglied der Opposition behauptete, daß der Arbeitsminister die Gemeinden beschimpfe, und daß man ihm nicht gestatten dürfe, in seiner Nähe fortzufahren. Der Sprecher erklärte jedoch, daß die Aussprache nicht fortgeleitet werden könne, wenn die Opposition sich weiter betätigten. Der Arbeits-

Die Kameraden oben, die paar deutschen Schwimmer am Rande des großen Beckens, sie haben längst rote Röfl angetragen. Yeti aber schwimmt halb so hoch ihre Bisspuren unter die Röfl, vergleichen die Seiten, es stimmt. Der Emil schwimmt genau so über seine Bahnen ab wie sonst. Keine Sekunde rascher, keine Sekunde langsamer. Und er führt. Wenn er so weiter führt, wird er gewinnen. Ein Deutscher wird die Meile gewinnen, nicht ausgewunken!

Heute — rast der Brüderlänge jetzt. Noch acht Bahnen sind zu schwimmen. Da gehst du das Unfaßbare, Kopf an Kopf liegen die beiden, Garry um Garry. Jetzt geht plötzlich einer los, rast mit schneller und immer schneller werdenden Schlägen auf und davon. Und dieser eine ist nicht Garry. Es ist der Deutsche!

Buh-buh-buh! Das Stadion tönt und rast. Garry, Garry, Garry! Röhre du dich abhängen, los, old boy, ran an den Deutschen!

Und so verliert Garry, dieser gute und erfahrene Schwimmer, den Kopf. Hört er langsam, hört für Garry, hört den Deutschen wieder heranrücken verloren, wer weiß, wie dieses Rennen geendet hätte. Jetzt aber beginnt er sich in einen Jeden und toplosen Spurt. Will in die Sekunden aufholen, was er in langen Minuten kaum schaffen kann. Und Rauch macht das. Und Rauch gibt nicht nach. Jetzt nicht, um keinen Preis.

Noch hundert Meter lang geht dieser tolle, verzweifelte Spurt. Dann ist der Amerikaner fertig. Deprimiert und geweckt, daß Garry jetzt schon drei Meter Vorsprung hat, jetzt schon beinahe vier...

Aber mit einem Mal scheint Rauch doch bei einer Wende gemerkt zu haben, daß da irgend etwas nicht stimmt. Das dieser Amerikaner tatsächlich vor ihm liegt. Das geht natürlich nicht. Los, Emil!

Das Publikum rast und tönt. Der Deutsche hat aufgeschlossen, ja er führt jetzt sogar, nur mit minimaler Vorsprung, aber er führt! Die Männer geraten außer sich. Buh-buh-buh! Schallt es über das Wasser. Und immer wieder in langgezogenen Tönen: Buh-buh-buh! Es sind die Wissenszüge des Zuschauers, die nicht mitschaffen können, wie ein Ausländer Amerikas besten Schwimmer hinter sich lässt.

600 Meter, 800, 1000.immer noch liegen die beiden Röfl an Kopf, immer der Deutsche um Handbreite vorne. Den Hunderten ringsum gibt es jedesmal einen schwerfälligen Stich, wenn der Rundenzähler mit monotoner Stimme aus einem Lautsprecher verkündet:

Rausch-Germany flest!"

Hawohl, der Deutsche Rausch führt. Er führt sicher und ruhig, wie er das gewohnt ist von den heimatlichen Trainingsabenden. Was heißt Olympische Spiele? Was heißt Et. Louis? Das ja ganz equal! Die Weile ist zu schwimmen, und die Weile wird er schwimmen, genau so ruhig und genau so gut wieheim.

Brüssel, 21. Juli.

Die Beunruhigung, die in einem Teil des belgischen Heeres durch die zeitweilige Dienstzeitverlängerung hervorgerufen ist, und die schon wiederholt zu Zwischenfällen in einzigen Kaserne und Truppenübungsplätzen geführt hat, hat noch nicht aufgehört. So ist es jetzt im Lager von Beverloo aufgrund einer Soldatenkundgebung gegen die Dienstzeitverlängerung erneut zu Zusammenstößen zwischen belgischen Soldaten auf der einen und Offizieren und Generälen auf der anderen Seite gekommen. Etwa 8000 Soldaten haben sich wie das Blatt berichtet, in Gruppen auf einem öffentlichen Platz versammelt und lärmend gegen die Dienstzeitverlängerung Stellung genommen. Da die Teilnehmer an der Kundgebung außergewöhnlich unruhig waren, erschienen bald darauf Offiziere und Generalen, die versuchten, der Kundgebung ein Ende zu bereiten. Dabei wurden sie von einigen Soldaten angegriffen. Die Scheiben der Kasernen, in denen die Offiziere gekommen waren, wurden eingeschlagen. Ein Offizier wurde leicht verletzt. Nach ihrer

Schlägen, Mühselig zieht vorne Emil Rauch dem Rüheren Siege zu. Mühselig geht sogar der Lingot sich noch an dem Amerikaner nieder.

27 Minuten und 18 Sekunden geht die Uhr an, als Emil Rauch aus dem Wasser reicht. Es ist die beste Zeit, die er über die Stelle geschwommen. Es ist ein neuer amerikanischer Rekord.

Der Erfolg ist schwach. Zu groß ist die Enttäuschung der Massen. Ihnen ist schon die große Wende, die sich hier ankündigt?

Europa holt auf

Denn, seltsam, von diesem Augenblick an gibt es kaum mehr einen amerikanischen Sieg im schönen Schwimmstadion von St. Louis.

Die beiden kurzen Streifen holt sich der Ungar Salman. Das Rückenschwimmen soll sich der Deutsche tragen. Das Brustschwimmen der Deutsche Bacharias. Und die blonde Welle holt sich Emil Rauch leicht nach. Europa ist auch noch da!

Es ist mit einem Male, als sei es dann gebrochen, der bisher über allen Ausländern lag. Gebrochen durch die zubige Sicherheit eines deutschen Schwimmers, der nicht nach rechts schaut und nicht nach links, sondern ganz einfach seine Weile unterdrückt. Und Wunder vollbracht, in die gigantische Front der amerikanischen Siege die erste entscheidende Breche zu schlagen.

(Fortsetzung folgt)

Belgische Soldaten gegen die Dienstzeitverlängerung

Zusammenstöße mit Offizieren - Waffe austritte in einer Kaserne

Brüssel, 21. Juli.

Die Beunruhigung, die in einem Teil des belgischen Heeres durch die zeitweilige Dienstzeitverlängerung hervorgerufen ist, und die schon wiederholt zu Zwischenfällen in einzigen Kaserne und Truppenübungsplätzen geführt hat, hat noch nicht aufgehört. So ist es jetzt im Lager von Beverloo aufgrund einer Soldatenkundgebung gegen die Dienstzeitverlängerung erneut zu Zusammenstößen zwischen belgischen Soldaten auf der einen und Offizieren und Generälen auf der anderen Seite gekommen. Etwa 8000 Soldaten haben sich wie das Blatt berichtet, in Gruppen auf einem öffentlichen Platz versammelt und lärmend gegen die Dienstzeitverlängerung Stellung genommen. Da die Teilnehmer an der Kundgebung außergewöhnlich unruhig waren, erschienen bald darauf Offiziere und Generalen, die versuchten, der Kundgebung ein Ende zu bereiten. Dabei wurden sie von einigen Soldaten angegriffen. Die Scheiben der Kasernen, in denen die Offiziere gekommen waren, wurden eingeschlagen. Ein Offizier wurde leicht verletzt. Nach ihrer

Rückkehr in die Kaserne häingen die Soldaten in der Kantine alles in Stücke.

Frankösische Soldaten grüßen die Internationale

Paris, 21. Juli.

Der "Matin" berichtet aus Nancy, daß sich auf dem dortigen Hauptbahnhof bei der Durchfahrt französischer Militärzüge geradeaus Standard-Vorhänge erneut gespannt haben. Raum sei der Pariser Zug mit den Reisewagen in die Halle eingelaufen, als sich die Soldaten, die auf dem Wege zu den Truppenübungsplätzen im Osten waren, an die Fenster gesetzt hätten, um die Internationale und andere revolutionäre Hymnen zu singen. Stehende und besonders Frauen, die sich in dem gleichen Zug befanden, seien von den Soldaten in der unterbrochenen Weise bestimmt worden. Der Militärposten des Bahnhofs und der Unteroffizier vom Dienst seien ebenfalls geschmäht worden.

Die sowjetischen Flieger in den Städten

Prag, 21. Juli.

Die sowjetischen Militärlieger, die auf Zeit in der Tschechoslowakei weilten, besuchten außer dem hauptsächlichen Flugzeugbahnhof auch die Villen der Städte mit großer Interesse. General Alkinis diente sich sehr lobend über die Organisation und die Arbeit in den Werken. Auf dem Militärluftwaffenplatz des Prags fanden in Begleitung des Chefs des tschechoslowakischen Flugzeugbauwerks vorführungen vor den Sowjetzügen statt, vor allem Gruppenflüge leichter Bomber. General Alkinis diente sich auch hier sehr bestrednt und betonte wiederholt die große Bedeutung der Freundschaft zwischen den sowjetischen und den tschechoslowakischen Fliegern.

Lebenslanges Buchhaus für einen Landesverteidiger

Berlin, 21. Juli.

Die Justizpressestelle Berlin gibt bekannt: Der Volksgerichtshof hat durch Urteil vom 21. Juli den 80jährigen Walter Schmidleiter aus Berlin wegen Bandenverrats zu lebenslangem Buchhaus und zu dauerndem Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte verurteilt.

Die Brille von HAHN

Exakte Behandlung und Beratung Spezialist für Brillen Wilsdruffer Str. 28 / Annenstr. 58, am Sternplatz Lieferant aller Kassen

Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Am 20. Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er seit Jahren zum Rüstungsbau und auf dem Kriegsschauplatz 12. Reserve- 40. Landwehrbataillons 4 beim Grenzschutz. Ein Beispiel für die Arbeitssicherheit

Obersteueramt 10. Juni 1936 18. Jagdgeschwader war er

Nachrichten aus dem Lande

Ausländische Gäste erlebten eine Feierstunde

Bad Schandau. Etwa 100 Gäste aus Bulgarien, Finnland, Griechenland, Großbritannien, Holland, Schweden, Ungarn und den Vereinigten Staaten von Amerika, die sich auf Zeit in Bad Schandau aufzuhalten waren, bei der Haltung einer olympischen Fahne in dem weltbekannten Fremdenverkehrsort an der Elbe Augen einer Feierstunde, die bei allen tiefen Eindruck hinterließ. Bürgermeister Baumann würdigte den deutschen Fremdenverkehr als ein Friedenswerk, das nach dem Willen des Führers nur zwei Ziele kenne: Die Möglichkeit zu geben, Deutschland kennenzulernen und den Beweis der Leistung und der Freundschaft des nationalsozialistischen Deutschland zu erbringen, um zu zeigen, dass Deutschland eine Artel der Liebe und ein Ort des Friedens für alle sei. In den Ansprachen von Vertretern der ausländischen Gäste kam ihre Freude über die deutsche Gastfreundschaft zum Ausdruck, die sie gleich in der ersten deutschen Stadt, die sie berührten, gefunden haben. Auch Ortsgruppenleiter Sigl unterstrich den Friedenswillen des deutschen Volkes, der ehrlich gemeint sei.

Im Aufdruck an die Haltung der Fahne, der u. a. auch der Polizeipräsident von Tokio betonte, wurde auch in Schandau in feierlicher Weise eine olympische Fahne gehisst.

Mit dem Auto gegen den Baum

Wieder ein Todesopfer

Eibenstock. Auf der Hauptstraße Eibenstock-Schneidersdorf in der Nähe Eibenstocks fuhr ein Personenkraftwagen ins Schleudern. Der Wagen fuhr gegen einen Baum und wurde schwer beschädigt. Bei dem Unfall erlitt der Fahrer des Wagens einen schweren Schädelbruch, der seinen Tod herbeiführte. Sein Begleiter kam mit leichteren Verletzungen davon.

Zwei Kraftfahrtfahrer tödlich verunglücht

Leipzig. In der Nacht fuhr auf der Torgauer Landstraße, etwa 70 Meter von der Hugo-Schneider-Straße landwärts entfernt, ein Kraftfahrtfahrer gegen einen Straßenbaum. Nach den Angaben von Zeugen kam der Kraftfahrtfahrer mit erheblicher Geschwindigkeit von links her. Aus bisher nicht bekannten Gründen setzte er vom geraden Wege abgewichen und raste an dem auf der rechten Seite stehenden Baum entlang. Der Fahrer, der 28 Jahre alte Paul B., und seine Mitfahrerin, die 21 Jahre alte Else St., erlitten bei dem Anprall so schwere Kopfverletzungen, dass sie kurz darauf verstarrten.

Zwei Schwerverletzte bei einem Motorradunfall

Pirna. Auf der Lohmener Straße in der Nähe der Bahnhofstraße fuhr ein Motorrad mit Beiwagen gegen einen Baum. Der Anprall war so heftig, dass der Kraftfahrtfahrer und sein Begleiter schwere Verletzungen erlitten, die ihre Überführung ins Pirnaer Krankenhaus erforderlich machten.

Das Grenzlandbad geweiht

Johannegegenstadt. Mit der Eröffnung des Grenzlandbades, die in feierlichem Rahmen stattfand, ist ein langgebeteter Wunsch der Johannegegenstädter Bewohner in Erfüllung gegangen. Das Bad wurde nach dem Entwurf des Architekten Max Neubert (Chemnitz) entsprechend den Bestimmungen des Deutschen Reichsbundes für Leibesübungen gebaut. Sein 80 Meter großer Schwimmbecken und die umliegenden schönen Liegewiesen gestalten die Anlage zu einer ausgesetzten Sportstätte. Bei den Einweihungsfeierlichkeiten konnte Bürgermeister Dr. Wedel viele Vertreter von Partei und Staat begrüßen. Der Kreisführer des DAFU, Poehls, würdigte die Errichtung des Grenzlandbades als eine vorbildliche Gemeinschaftsarbeit von Partei und Gemeinde. An den Weihacht schloss sich ein großes Eröffnungschwimmen unter Beteiligung der Stadtmannschaften von Zwotau und Schneeberg an.

Durch scheinendes Gespann zu Tode gelommen

Bitterau. Der 38jährige landwirtschaftliche Arbeiter Ehrentraut war auf dem Grundstück des Landwirts Reumann in Oberbörd mit Etagen beschäftigt. Beim Vorüberfahren eines Kleinbahnduges schaute die Pferde. Ehrentraut versuchte die Tiere zu halten, wurde aber dabei durch Hufschlag so schwer verletzt, dass er nach dem Bitterauer Krankenhaus gebracht werden musste. Hier ist er seinem erlittenen schweren Verletzungen erlegen.

Freiberg. In der Nähe des Schlosses Alter Morgenstern gingen zwei Pferde durch. Dabei wurden der Inspektor des Landwirtschaftsministeriums und ein Kutscher überfahren und schwer verletzt.

Neue radiumhaltige Quelle

Nickelsberg. Auf dem Grundstück des Bauern Riedel in Hirselfeld waren drei radiumhaltige Quellen entdeckt worden, deren Wasserläufe verschiedene starke Radiumgehalt aufwiesen. Alle drei Quellen zusammenfassen sollen dem Wasser unserer besten Heilbäder, insbesondere auch der nordböhmischen Bäder entsprechen. Die Hirselfelder Quelle wurde im Rahmen einer Feier durch Bürgermeister Hohmuth der Oeffentlichkeit übergeben. Der Bürgermeister wies darauf hin, dass die Quelle vielleicht einmal zur Gründung eines neuen Stadtbades Anlass geben werde.

Gebietsführer Busch weiht die Gesellschaftsfähnen des Bannes 108 (Dresden)

Hallenkreis I. Bogil. Als Abschluss des vorbildlich durchgeföhrten Sommerlagers des Bannes 108 (Dresden) bei Dorfstadt stand durch Gebietsführer Busch die Weihe der dreizehn Gesellschaftsfähnen des Bannes 108 statt. Nachdem Gebietsführer Busch das Lager beflissig hatte, wurde ihm die 540 Mann starke Lagerfeierabteilung gemeldet. Auf einer Waldwiese waren die Jungen im Halbkreis angeordnet. Der Gebietsführer sprach in packenden Worten zu den Jungen. Unter Trommelwirbel wurden die dreizehn Fahnen geweiht. Die eindrucksvolle Feier schloss mit dem Chor der Jugend: „Nun lasst die Fahnen fliegen in das große Morgenrot, das uns zu neuen Siegen leuchtet oder brennt zum Tod.“

Todesfall von der Seiter

Weidenborn bei Freiberg. Ein 18jähriger Bediener aus Oberböhmen starzte bei der Ausführung von Materialarbeiten an der Seiter und erlitt einen Schädelbruch, dem er bald darauf erlag.

Burgstädt. Beim Kirchenplatz wurde in Markersdorf der 68jährige Schneidermeister Robert Böhni von einem Unwohlsein überfallen. Der alte Mann stürzte von der zehn Meter hohen Seiter ab und erlitt tödliche Verletzungen.

80 Jahre Freiwillige Feuerwehr

Großhartmannsdorf bei Freiberg. Am Sonntag beging die Freiwillige Feuerwehr die Feier ihres 80jährigen Bestehens. Aus diesem Anlass sang zugleich der Feuerwehrverbandstag des Bezirks Freiberg im Jubiläumsdorf statt.

Van von 50 neuen Wohnungen

Flöha 1, Sa. In den letzten Wochen hat die Baufürstigkeit wieder in recht erfreulicher Ausmaße eingesetzt. Gegenwärtig werden in den verschiedenen Bezirken 50 Wohnungen errichtet. Darüber hinaus sind andere Bauvorhaben sowohl geplant, dass schon in der nächsten Woche mit ihrer Innangriffnahme gerechnet werden kann. Auf diese Weise dürfte es noch im Laufe dieses Jahres gelingen, die in Flöha noch ziemlich empfindliche Wohnungsnöte wesentlich zu mildern.

Durch jugendlichen Übermut ein Auge eingedrückt

Kunnersdorf. Als in Neudorf junge Burschen mit einem Papierkarton Fußball spielten, stieg der Karion in eine Fensterscheibe und zertrümmerte sie. Dabei geriet einer am Fenster stehenden Person ein Glasplättchen ins Auge. Der jugendliche Übermut hatte für den Unbeteiligten den Verlust des Auges zur Folge.

In der Elbe ertrunken

Strebla. Beim Baden in der Elbe an der Großen Fähre ertrank die 24jährige landwirtschaftliche Arbeiterin Anna Weckhoven. Sie stammt aus Dinslaken-Hirzenhain im Rheinland.

Chamäleons Quänen treten auf

Glauchau. Die Serie Versetzung ehemaliger Unteroffiziere des früheren 2. Motor- und 2. Infanterieregiments Nr. 10 hielt in Glauchau ihren Generalappell ab. Auf dem Heitommarsch stellte der Vorstand der Vereinigung, H. Wallas (Dresden), die Gefrede. Der feierliche Erinnerungsfeierabend am Gesamtkreisgraben im Bismarckturm folgten eine Abstimmung und ein Kameralobstfestsammlung.

Auf neue Kartoffeln Waller getrunken und gelöscht

Meißen. Der 83 Jahre alte Bürgermeister Bimmelmann hatte auf neue Kartoffeln Waller getrunken. Nach einiger Zeit stellten sich qualvolle Schmerzen ein, und der Mann starb, ohne dass ihm Hilfe gebracht werden konnte.

Greifen vom Zug überfahren

Olbers. Der Gleisen wurde die dort wohnende 88 Jahre alte schwedische Rentnerin Clara Ernestine Hans beim Überqueren des Bahnhöfenganges der Schmalspurlinie von der Lokomotive eines Personenzuges angefahren und so schwer verletzt, dass sie auf der Fahrt nach dem Krankenhaus verstarb.

Psarrerabschied

Nitschen. Pfarrer Hammelmann, der neben amöbisch lag, wurde als Pfarrer der Johanneskirche amtierte, verabschiedete sich, um nun in seinem neuen Wirkungskreis Werda ein größeres, verantwortungsvolles Amt zu besetzen.

Industriegelände Nordböhmen

Barndorf in Böhmen. In der seit langem stillgelegten Steinmühle in Barndorf in Schönfeld wurden die Kessel, Transformatoren, Rohrleitungen und Maschinen abmontiert. Das Eisen wird nunmehr verkauft. Auch die Dampf- und Nebenmaschinen eines großen Textilwerkes in Dittersbach i. B. sind als Alteile verkauft und bereits verkauft worden. Die Betriebe, die einst fast 1000 Arbeitern Beschäftigung gaben, sind den schlechten wirtschaftlichen Verhältnissen in Nordböhmen zum Opfer gefallen.

Vorschläge für den Mittwoch

Am Donnerstag:

Stichhaltschale, Steinpilze auf schwäbische Art, Salzkartoffeln

Steinpilze auf schwäbische Art: Man putzt 1 Kilogramm Steinpilze so, dass das Stiel als leichtesbleibendes Schütteln besteht, während man den Stiel an anderer Stelle herunterhängt. Wenn steinerne Steinpilze verblieben, wird man zu einem Stück zerquetscht. Wenn man mit einer Spindel dünne Spindelstreifen macht und diese durch den Hut zieht. Dann kann man die Steinpilze in saurer Sahne (ein Tassenloß soll) in gekochter Butterrolle und gibt in jedes eines von einem 8 Stern, 8 Eis und Milch zubereitetem Brot. Die obige tröstliche Brühe mischt man mit einem Stück Butterrollenloft und etwas Butter und gibt sie um das „Schwäbische Häusle“.

Programm des Olympia-Weltenders

Mittwoch, 22. Juli

6.00: Für alle Reichsleiter: Musik in der Früh (Schallplatten). Dämmerung von 6.00 bis 6.45: Von Reichsleiter Berlin: Frühstücksmahl, und 7.00 bis 7.15: alle Reichsleiter getrennt: Reden des Diplomatischen Dienstes.

8.00: Von Reichsleiter Berlin: Eine kleine Morgenmusik.

9.00: Sperrzeit. — 9.45: Sendepause.

10.00: Für alle Reichsleiter: Musik zur Unterrichtsstunde. Es spielt die Kapelle Ernst Höhberg.

11.00: Von Reichsleiter Berlin: Melodien von der Rampe und der Neuenwand. Aus Operetten und Tonfilmen. Es spielt die Kapelle Franz Haas. 1. Melodien aus der Operette „Schwedenkönig“ von Göthe; 2. Walzer aus dem Tonfilm „Der goldene Habsburg“ von Ecola; 3. „In meinem Herzen Schatz“ aus dem Tonfilm „Savo-Hotel 21“ von Romano; 4. Melodien aus der Operette „Sau in Glück“ von Hammel; 5. „Ich und du verliebt“ aus dem Tonfilm „Der Abenteuer von Paris“ von Hochmann; 6. „Lieber, die uns der Sieger spielt“ aus dem Tonfilm „Heiles Blut“ von Deele; 7. Melodien aus der Operette „Glück am Spiel“ von Siegel; 8. „Broadway-Musik“ aus dem Tonfilm „Broadway-Melodie“ von Braun. Dämmerung 11.15 bis 11.30: Nur für den Deutschen Reichsleiter: Deutscher Gewitterbericht.

12.00: Für alle Reichsleiter: Musik am Mittag. Es spielt das Unterhaltungsorchester des Deutschen Reichs unter Leitung von Otto Dobrindt und die Dixie-Bandschmecke. Dämmerung: Von Reichsleiter Berlin: Olympia-Berlin. Das olympische Feuer erreicht Delphi. Weltstunde im Stadion. Dämmerung 12.45: Sitzgespräche der Deutschen Germania.

13.45: Alle Reichsleiter getrennt: Reden.

14.00: Für alle Reichsleiter außer Berlin: Mittag — von zwei bis drei!

15.00: Für alle Reichsleiter außer Berlin: Wir bauen und tragen das Reich. Die Ausbildungsspieler des RHD spielen und singen.

16.00: Für alle Reichsleiter außer Berlin: Musik am Nachmittag. Es spielt die Kapelle Willi Böhlmann. Es wirkt mit: Hochzeitkonzert (Soprani), Mathilde Deimer (Tenor), Georg Haenisch (Saxophon) und Willi Stach (an zwei Klängen).

18.00: Von Reichsleiter Berlin: Tanz und Spiel der Volker. 1. Mittagsmusik: Deutsche Tänze; 2. Englisches Spiel: Come let's be merry, Gooldiebird; 3. My lovely Celia u. George Monroe; 4. Yullis' Lad.

19.00: Nach dem große u. Antoni Janow; Gailor Ilse u. ***; Evening song u. Gablen; 5. Polnische Hoffällinge; 6. Wolfslieder aus Griechenland; 7. Karlsruhe; 8. Dresden; 9. Das junge Mädchen aus Kroatien; 10. Der Gesetzler; 11. Wogenlied; 12. Eine schwedische Tänze; 13. Kleiderkönig; 14. Eine schwedische Tänze; Prof. Hermann Dittner mit seinem Collegium musicum; 15. Tolle Kurzlied (Soprani); 16. Elf Schul (Bariton); 17. Glückslieder: Waldeimer von Waller.

19.30: Für alle Reichsleiter: Blasmusik der Kapelle Karl Wolfshaus.

20.00: Für alle Reichsleiter außer Berlin: Kurzstücke des Diplomatischen Dienstes.

20.10: Für alle Reichsleiter außer Berlin: Kurzstücke des Diplomatischen Dienstes.

21.00: Nach dem Konsert von Bob Straub: Operettentanz.

1. „Nacht in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 2. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 3. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 4. „Gesang“ von Schubert: Operettentanz; 5. „Gesang“ von Schubert: Operettentanz; 6. „Gesang“ von Schubert: Operettentanz; 7. „Die Weltmeisterin“ von Grainger: Eine Frau so wie du, Es gibt nur eine, Wir brauchen keine Millionen; 8. „Der Gezeichneten“ von Bob Straub: Operettentanz; 9. „Zwei“ und getraut, Es elend und so tren, Erbtes Finale; 10. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 11. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 12. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 13. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 14. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 15. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 16. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 17. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 18. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 19. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 20. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 21. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 22. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 23. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 24. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 25. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 26. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 27. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 28. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 29. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 30. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 31. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 32. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 33. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 34. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 35. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 36. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 37. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 38. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 39. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 40. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 41. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 42. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 43. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 44. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 45. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 46. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 47. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 48. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 49. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 50. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 51. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 52. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 53. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 54. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 55. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 56. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 57. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 58. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 59. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 60. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 61. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 62. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 63. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 64. „König in Venetien“ von Bob Straub: Operettentanz; 65. „König in Venetien“ von Bob Straub: Oper

Vermischtes

Nach 2416 Jahren Denkmal für Leonidas

Nürnberg, 20. Juli.

Wenn die 11. Olympiade in Berlin vorüber sein wird, führt die Stadt Sparta zu einer würdigen Feier. Die in Amerika lebenden Spartaner haben ihren Vaterland 10 000 Dollar überreicht, damit auf dem Hauptplatz von Sparta ein Denkmal dem Helden König Leonidas und seiner 300 Freunden errichtet werden kann. An dem Fest werden 300 junge Spartaner im Kostüm der Zeit des Spartanerkönigs Leonidas unter den Klängen eines antiken Marches Aufstellung nehmen. Von den Balkonen der Häuser wird man, wie im Altertum, die jungen Spartaner mit Blumen bewerfen. Von einer anderen Seite sollen dann 300 Mädchen auf die 300 Junglinge ausstreiten, jede einem Krieger gegenübergestellt. Beide Gruppen singen dann Abschiedslieder und lassen sich bei den Händen. Symbolisch ziehen dann die Junglinge in den Krieg und nach den Thermopylen. Auch die Schlacht bei den Thermopylen soll dargestellt werden. Das 42. Erozonengymnastik wird diesen Teil des Programms übernehmen. Ferner werden 300 Sopranen gespielt und mit dem Wasser des Eurotas getränkt werden, zur Erinnerung an das heile Opfer der vor 2416 Jahren Gefallenen.

Waldbrände durch Unvorsichtigkeit

Das Waldland Schweden schenkt der Bekämpfung der Waldbrände ganz besondere Beachtung. Im Sommer sind die Kommandos der Waldfeuerwehr Tag und Nacht in Bereitschaft. In der Tat: wie die Statistik beweist, ist der Schaden durch Waldbrände in Schweden verhältnismäßig sehr groß. In den Mittelschnitten von 1870 bis 1908 sind über 160 000 Hektar Wald durch Brände vernichtet worden, davon in der Zeit von 1913 bis 1933 allein an die 100 000 Hektar. Im Durchschnitt fallen etwa 4,7 Hektar Wald jährlich dem Feuer zum Opfer. Schätzungsweise ist die Statistik der Brandursachen, 28 % der Brandursachen entfallen auf Blitzschlag, 18 % auf Entzündung durch Eisenstiften, dagegen 19 % der Brände entstehen durch Lagerfeuer und 8,8 % durch unglückliches Rauchen im Walde. Menschliche Unvorsichtigkeit ist zu 70 % unmittelbar an den Waldbränden schuld.

Die Geburtsregeln Rockefellers

New York, im Juli.

John D. Rockefellers sehnlicher Wunsch ist es, hundert Jahre alt zu werden, ein Wunsch, zu dessen Erfreichung der greise Millionär bereits ein beträchtliches Stück Wegs zurückgelegt hat; er feierte kürzlich seinen siebenundneunzigsten Geburtstag. Als das „Geburtsjahrkind“ im Kreise seiner Familie und weniger Freunde den mit 97 Kerzen gezierten Geburtstagskuchen anschneidet, wurde er gefragt, wie er es anstelle, noch so rüdig zu sein. Denn nach Aussage der Berate beginnt Rockefeller seinen siebenundneunzigsten Geburtstag in noch grübleriger geistiger und körperlicher Frische als den letzten. Und Rockefeller nannte die folgenden neun goldenen Geburtsregeln, die sich bei ihm offensichtlich bewährt haben: 1. Nie mal das Interesse an den Tagesereignissen verlieren; 2. regelmäßig und mäßig essen; 3. tägliche Gymnastik; 4. ausreichend schlafen; 5. sich über nichts und niemand ärgern; 6. ein genaues Programm täglich Pünktchen einhalten; 7. möglichst viel sonnenbaden; 8. reichlich Milch trinken; 9. stets den Arzt zu Rate ziehen.

Indianer kehren zu ihren alten Göttern zurück

Ganado (Arizona), 20. Juli.

Selbst Anfang April wurde das Land der Navajos, Indianergesetz von 15 000 000 Morgen aus Prärie, sablem Hügelland und Wäldern bestehend, von der Sonne unbarmherzig gedörrt. Die Not war groß, aber alle Hebele an den christlichen Gott halfen nichts. Die Wasserlöcher trockneten aus, das Vieh verdurstete. In einer anderen Kolonie lebt nun ein junger Medizinherr, an ihn erinnerten sich die Häuptlinge und Weisen der Stämme. Vielleicht wußte er noch etwas von den alten indianischen Göttern und wie man ihre Gunst wieder gewinnen könnte. Der Medizinherr vertrug auch „Regen zu machen“. Er versammelte alle Häuptlinge um ein großes Feuer und erklärte: „Vier der schnellsten Männer müssen auf die vier heiligen Berge der Navajos entstehen. Von der Spitze der Berge müssen sie das heilige Wasser holen, mit dem wir den Regen beschwören können.“ Die Läufer machten sich auf und fanden schon nach einer Woche mit dem Wasser zurück. Sie hatten sich wahrscheinlich moderner Hilfsmittel bedient, denn die Berge liegen bei nahe 1000 Kilometer auseinander. Am Abend nach ihrer Rückkehr veranstalteten 50 000 Navajos ein richtiges Fest. Das heilige Wasser wurde gesegnet, alte indianische Beschwörungsformeln hervorgeholt. Ein wenig skeptisch schauten die jüngeren Mitglieder der Kolonie drein. Sie glaubten an diesen Doktorpostus nicht mehr. Aber sieh da, kaum waren die Gebete und Lieder des wildbemalten Medizinherrn beendet, als sich der Horizont verdunkelte. Es dauerte keine halbe Stunde, da fielen schon die ersten Tropfen. Dann öffneten sich die Schleusen des Himmels. Der erste Regen seit drei Monaten prasselte auf die tangenden und johlenden Indianer nieder.

* Bettender Lehrer und Schüler erkundten. Mehrere Schulkinder aus Böddenstedt (Bezirk Magdeburg), die mit ihrem Lehrer von einer mehrjährigen Wanderung zurückkehrten, beobachteten auf dem Heimweg eine kurze Rast bei Blumenthal, um in der Elbe zu baden. Entgegen der ausdrücklichen Anweisung des Lehrers, Bremse, wagte sich der 12 Jahre alte Schüler Elsholz zu weit in den Strom und versank. Lehrer

Jagd nach gleichendem Sand

Goldwäscherei am Rhein

Mannheim, 19. Juli.

Nachdem die Walzwerken, die früher an verschiedenen Stellen des Rheins mit dem Flussland angekettet wurden, zur Raffinerie goldhaltigen Riesels geführt haben, ist das dort, besonders aber südlich von Mannheim, das alte Handwerk der Goldwäscherei wieder aufgenommen worden.

Rheingold — ein fliegendes Wort, das uns tief in der Seele berührt. Wir denken dabei an nichts anderes als an den festlichen Vorabend des Abendsonnenringes, der prächtigen Schönung Richard Wagner's. Wenn aber die Wissenschaft vom Rheingold spricht, so meint sie damit keineswegs diese herrliche Komödie, sondern drückt damit die unbekümmerte Lustade aus, daß das glänzende, gleichende Metall, nach dem die ganze Menschheit jagt und rennt, auch im Rhein zu finden ist. Wir wissen, daß Flusslande oftmals goldhaltig sind und erinnern uns, daß in dieser Beziehung Elbe, Saale, Weser, Donau, Schwarzwasser und vor allem der Inn eine besondere Stellung einnehmen. Freilich lobt es sich, für dieses Gold auch nur eine Hand zu führen, weil sein Vorkommen sehr unbedeutend ist und die Urfoten ziemlich so groß sein würden, als der Ertrag.

Anderer mit dem Rhein! Im Museum zu Speyer wird den Besuchern das wertvollste Stück der reichhaltigen Alteriumssammlung gezeigt,

ein Barren Rheingold,

wie ihn bis ins 19. Jahrhundert hinunter die Goldwäscherei von Breisach, Lauterburg oder Germersheim nach mühevoller Arbeit ab und zu aus dem Rheinschlamm brachten. Kunstvolles Geschmeide fertigte man davon, Tukaten und Medaillen wurden daraus geprägt. Schon die Kelten wiegten das funkelnde Rheingold in den Händen, die Römer schätzten es und die deutschen Fürsten befiehlt es seitdem. Damals war ja Transvaal noch ein unerschlossenes Land und der Weg von Peru oder Brasilien nach Europa war viel zu weit und umständlich, als daß es sich geholt hätte, aus deren reichen Goldvorkommen die Welt mit dem kostbaren Metall zu versorgen.

Das Gold auf der Waschbank

Wenn wir heute nun da und dort an den Ufern des Rheins wieder Männer treffen, die mit langen Schaufeln Ried und Schlamm aus dem Grunde des Stromes schöpfen, um ihn nach dem glänzenden Metall zu untersuchen, so brauchen wir uns nicht zu wundern, denn das urale Handwerk der Goldwäscherei ist zwischen Basel und Mainz in neuem Aufblühen begriffen. Weitestens sind es Fischer oder Goldbergleute, denen wir, nachdem die jüngsten Versuche zwischen Mannheim und Karlsruhe zur Raffinerie von goldhaltigem Rheinschlamm geführt haben, die jüngsten Versuche zwischen Mannheim und Karlsruhe zur Raffinerie von goldhaltigem Rheinschlamm geführt haben. „Wir betreiben die Goldwäscherei im Nebenerwerb“, sagten sie uns, „denn von dem blauen Golde, das wir täglich schöpfen, könnten wir allein nicht leben!“

Dann nahmen sie die Schaufel wieder zur Hand, um aus dem Rhein Sand, Schlamm und Ried auf eine Schräglage ab-

fallende Waschbank zu schütten, die am oberen Ende mit einem Drahtgitter verdeckt und vollständig mit rauhbauligen Tüchern belegt ist. Dabei bleiben die großen Erdstücke auf dem Tuch liegen und werden beseitigt, während der feinere Sand mit Wasser über die Tücher geschwemmt wird. Da — altheret es schon auf dem verschwommenen Tuch! Wahnsinnig, es ist Gold, was da an den rauhen Fäden hängen bleibt. Gold freilich nicht in Klumpen oder Körnern, wie sie die Männer von Transvaal oder Westindien ausgezögert hätten, sondern

in feinen Goldblättchen,

die ein Goldgräber Südafrikas anstossen lassen würde. Kaum einen Millimeter sind sie groß. Aber der alte Fischer aus Neuburg am Rhein, dessen Hände durch die schwere Ruderarbeit schwerig geworden sind, nickt zufrieden, während nach einer Zeit die Tücher in einem Kübel aus, schüttet den zurückbleibenden Schlamm und Quatschland in ein sahniges Geschäft, spült die unzähligen Stoffe mit reuem Wasser und läßt nun einige kleine Kübel sorgfältig mit dem reinen Goldsand.

Der Kesselflössel als Schmelziegel

Diese ganze Arbeit ging sehr schwierig vor sich. „Kommen Sie mit zu meiner Goldschmelze?“ Verächtlich lächelt der alte Fischer. Nun, damit meinte er jenen Raum in seiner Hütte, die sonst ureigenes Gebiet der Frau ist. Diese legt jetzt den Kochfößel für einige Zeit zur Seite und hilft mit, bestimmte Mengen des Goldsandes in Töpfe und hölzerne Schüsseln zu verteilen. Nun wird Quecksilber dazu gegeben, das die Goldklümpchen von den übrigen mineralischen Bestandteilen trennen. Man und Frau röhren nun lange in den Gejochen, mängeln von Zeit zu Zeit Wasser zu, bis endlich die Masse zähflüssig geworden ist. Die Quecksilberschwefel haben sich mit den Goldblättchen vereinigt — Gold amalgam nennt die Wissenschaft dieses Produkt.

Eine Almagampresse, wie sie die gewerkschaftlichen Goldwäscherei kennen, gibt es in dieser einfachen Rücksicht nicht. Man befüllt sich mit einem Steinwandbeutel, in dem das Almagam so lange geknetet wird, bis das überflüssige Quecksilber aus den Poren des Tisches herausgelöscht ist. Das Klumpen, das nun in festem Form zurückbleibt, hat leicht Platz auf einem kleinen Kesselöffel, mit dem es nun auf über 800 Grad erhitzt wird. Das Quecksilber verdampft und das Rohgold bleibt zurück, dessen weitere Bearbeitung der Goldwäscherei lieber dem Juwelier in der Stadt überlässt, der sich auf diese Sache besser versteht.

Ruhelosisch haben wir den braven Fischerleuten bei ihrer langwierigen und mühseligen Arbeit zugesehen. „Versehen Sie jetzt“, meinte der alte Fischer, „das

es sich nicht lohnt, Maschinen am Rheinufer anzufertigen und die Goldwäscherei rationell zu betreiben?

Nein, nein, die Seiten sind vorbei, daß dieses glänzende Metall Familien näht, daß man aus Rheingold Münzen schlägt, wie es in unserer alten Chronik heißt. Damals hatte ja der Rhein noch seinen wilden Lauf, und der Goldsand land genug Stellen, um sich abzulagern.“

Heimatberechtigt zu werden, eine Ehe mit einem Schweizer eingehen. Da diese Frauen meist recht beglückt sind, wird es ihnen leicht, einen armen Schweizer zu langen. Das sieht aber nur Scheinen sind und weder aus Liebe zum Mann noch zur neuen Heimat eingegangen sind, zeigt eine Reihe von Sätzen, die neulich im Parlament der Nationalrat Dr. A. H. zur Sprache gebracht hat. Die Zeitungen weisen auf mehrere Fälle hin, wo der Mann sehr gut der Sohn der Frau sein könnte. Gegen diese Unmoral soll die Regierung einschreiten.

* Ein Arzt hungert 21 Tage. Um Interesse der Wissenschaft hat sich der Arzt Dr. James Flemming aus Baltimore vor einer 21-tägigen Hungerkur unterzogen. Während dieser Zeit ging er die ersten Tage seiner gewohnten Tätigkeit nach; vom fünften Tage an lag er ständig im Bett. Dabei läuft er jede Stunde eine genaue Untersuchung seines Körpers durch und registrierte auch seine Gesichts, besonders das Hungergefühl, das nach der ersten Woche völlig verschwunden war. Am 21. Tage brach er die Hungerkur erschöpft ab, und es bedurfte mehrerer Wochen allmäßlicher Ernährung und großer Pflege, bis er sich wieder erholt hatte.

* Einbenndöchtern wird Millionärin. Eine sensationelle Hochzeit ist das Tagedgeträum der Stadt Philadelphia. Dort hat die Hausangestellte Anna Mary Shields, die über acht Jahre lang für den millionenschweren Großkaufmann Claude Savin den Haushalt besorgt, Haube und Schürze mit einem wunderbaren Hochzeitskleid vertauscht und ihren Arbeitsgeber geheiratet. Savin, der bereits mehrfach verheiratet war und vor zwei Jahren seine Frau verloren hat, zieht eines Tages ganz unvermutet an das Mädchen die Frage, ob es mit ihm den Bund für Leben schließen wolle. Das Mädchen fiel natürlich aus allen Wolken, nahm dann aber den Antrag an und wurde vor einigen Tagen die Gattin des Millionärs, der in Philadelphia ein paleostatisches Haus mit überaus weritollen Kunstsäcken und dreizehn Autos besitzt...

* „Du wirst immer zerstreut“, sagt Frau Professor Grubling zu ihrem Mann, „du mußt unbedingt einen Arzt konjunktur.“ Diese Worte wiederholte Frau Professor Grubling bei Doktor Wieland in der Wilhelmstraße. Meldet Doktor Wieland ihm empfängt, beginnt der Professor rasch seine Kleider abzulegen und sagt: „Bereitster Doktor, meine Frau besagt, daß ich zerstreut bin, unterlassen Sie mich bitte.“ Doktor Wieland sieht den Professor verwundert an und meint teilnahmsvoll: „Aber ich bin doch kein Arzt, mein Herr, Sie sind doch hier im Außenministerium.“

* Vergleich. Die Stenotypistin konnte sich aussehen. Sonst konnte sie nichts. Nicht einmal ein farbendes können. Sie einzischen“, töte der Chef. Die blonde Maid lächelt: „Glauben Sie, daß Podewelsky sein Klavier selber stimmt?“

Unfreiwillige Diebesjagd

Düsseldorf, 20. Juli.

Die Küstenwache hatte die SOS-Sirenen aufgelassen, die von einem Boot überfahren waren, das brannten in höherer See mit dem Bettel und den Wellen kämpfte. Die Wehrleute war an Jette angelegt, das Rettungsboot hinaufzuholen. Es war keine leichte Arbeit, und erst nach drei Stunden war man an Ort und Stelle. Doch als Jette angelegt mit seinem Booten an das gefährliche Boot heranfuhr, machte er große Augen.

Denn das Boot, das dort vor ihm schwamm, war sein eigenes. Man hatte es ihm am Tage zuvor gestohlen. Die Männer, die darin saßen, waren also Bootsbücher, mit denen man sonst an den englischen Küsten energischen Prozeß macht. Hugget hat also sein Leben aufs Spiel gesetzt, um die Seile seines eigenen Bootes zu retten. Sie wollten nach Boulogne überqueren, weil ihnen in England der Boden unter den Füßen zu feucht geworden war. Unterwegs war Sturm aufgekommen. Einer der beiden Bootsbücher fiel über Bord und schwamm wohl eine Stunde lang mit den Wellen, ehe er von seinem Booten wieder auftauchte. Doch wieder in das Boot geholt werden konnte. Da erst entschlossen sich die Abenteurer, SOS-Sirene aufzugeben. Nun lägen sie hinter Schloß und Riegel.

Geldenhafte kleine Leuchtturmwärterin

London, 20. Juli.

Auf dem Leuchtturm von St. Helen bei Bembridge spielte bei einem der großen Unwetter im Juni der heldenhafte Charakter einer vierzehnjährigen Mädchens für die Schiffe eine große Rolle, ohne daß jemand etwas davon ahnte. Nach einigen herrlichen, völlig windlosen Tagen, die der Leuchtturmwärter dazu benutzt hatte, um auf Heckland zur Erledigung von Geschäften zu fahren, brach plötzlich in der Nacht ein

Orkan von der Windhölle 10

aus. Der Leuchtturmwärter hatte seine vierzehnjährige Tochter Mary auf dem Turm zurückgelassen, damit sie in der Nacht die Lampen bezogt. Sie war mit der Arbeit vorsichtig vertraut, so daß eine Fehler nicht zu befürchten war. Außerdem hatte der Wärter seiner Tochter diese Anweisung nur für einen Notfall gegeben, da er am Abend wieder auf dem Turm sein wollte. Bei dem ungeheuren Orkan war es ihm aber nicht möglich, die Fahrt zu unternehmen. Er mußte auf dem Festland bleiben.

„Drei Tage dauerzte der Orkan, und während dieser Zeit war Mary, nur in Gesellschaft ihres Schlechthabens, allein im Turm.“

Sie hatte weder für sich noch für den Hund für diese Zeit genügend Nahrungsmittel. Aber unverdrossen tat sie ihre Pflicht. Sie verfaßt regelmäßig trock das Orkan die Lampen

des Leuchtturms, indem sie auf einer zwanzig Meter hohen Leiter, die im Sturm schwankte, hinaufstiegte und Del nachmachte. So sorgte sie dafür, daß der Leuchtturm sein Licht den Schiffen strahlte, die unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der Sturm sich am dritten Tag legte, hatte der Wärter wieder auf dem Turm zurückgelassen, damit sie unter dem Einfluß des durchsetzten Sturmes an und für sich schon gefährliche Fahrten hatten. Ohne das Licht des Leuchtturms wäre die ganze Schiffahrt bedroht gewesen. Das kluge Mädchen teilte sofort, wie englische Zeitungen berichten, den Vortag an Bro und Brot in kleine Teile für sich und den Hund ein, da es wußte, daß derartige Orte oft mehrere Tage dauerten. Als der St

Turnen Sport Wandern

Mittwoch, 22. Juli 1936

Dresdner Nachrichten

Nr. 341 Seite 9

in Ende mit einem
mit rauhaarigen
den Erdstüche auf
hrend der jenseitige
amt wird. Da —
! Wahrheitlich es
nig blieb. Gold
he die Männer
ber, sondern

gen lassen würde.
er der alte Hörner
durch die schwere
zusieden, wächst
t aus, schlägt den
nd in ein fah-
n reinem Waller
g mit dem reiner

vor sich. Kommen
ist längst der alte
in seiner Hütte.
Diese legt jetzt den
ist mit bestimmte
gerne Schülern an
n gepflegt, das die
ratischen Bestand-
a lange in den Ge-
u, bis endlich die
bertröpfchen haben
Gold amalga-
rbmäßigen Gold-
fischerlücke nicht
iel, in dem das
überflüssige Quer-
gelöst ist. Das
absteht, hat leicht
dem es nun auf
der verdampft und
Bearbeitung der
Stadt überlässt, der
fischerleuten bei
ausgehen. "Ver-
dor

der anfassbaren
betreiben?

3 glänzende Metall-
klungen schlägt, wie
nais hatte ja der
oldland land genug

! einem Schwelzer
stert sind, wird es
langen. Dach dies
Sie zum Mann
zeigt eine Reihe
er Nationalrat Dr.
ungen weisen auf
zut der Sohn der
soll die Regierung

terre der Wissen-
nung aus Ballon-
en. Während dieser
ten Tätigkeit nach-
t. Dabei führte er
des Körpers durch
der das Hunger-
verschwendet war.
spt ab, und es be-
hrung und großer

Eine sensationelle
stadt Philadelphia.
Schiels, die über
en Großraumfahr-
und Schürze mit
auf und ihren
nd mehrfach ver-
trou verloren hat,
das Mädchen die
nen schließen wolle.
sollen, nahm dann
Tagen die Gattin
palastartiges Haus
drei Autos

zu Professor Fröh-
igt einen Arzt kon-
Profebor für Dog-
ribbling bei Dog-
As Doctor Wies-
r, meine Frau be-
en Sie mich bitte."
abert an und meint
s, mein Herr, Sie
nie sich anschauen.
Gitarre können
de Maid lächelt:
er selber stimmt?"

Das Entschiedende
aber ist die lebendige Anteilnahme des nationalsozialistischen Staates und seines Führers Adolf Hitler. Der Führer hat durch seinen Beurkundungen, den Reichsvorstand der NSDAP und Osten den deutschen Sport zur Einheit zusammengeföhrt. Der Führer hat ihm das große Ziel gewiesen. Dem Führer ist die Gestaltung des olymp.

Eine Unterredung mit Dr. Karl Ritter v. Halt

Das größte Sportfest aller Zeiten

Berlin, 21. Juli.

Die Vorbereitungen für die 11. Olympischen Spiele 1936 sind abgeschlossen, die letzten Meldungen abgegeben. Was sich nach dem ersten Meldeabschluss ankündigte, ist zur Gewissheit geworden: Die 11. Olympischen Spiele werden das größte Sportfest aller Zeiten werden!

Aus diesem Anlaß nahm ein Mitglied der DRB-Schriftleitung Gelegenheit, einen der namhaftesten deutschen Sportführer, Dr. Karl Ritter v. Halt, den Organisator der 4. Olympischen Winterspiele in Garmisch, deren vorbildliche Vorbereitung und großartiger Verlauf die uneingeschränkte Bewunderung der ganzen Welt gefunden hat, um die Beantwortung einiger Fragen zu bitten.

Ritter von Halt's Verdienste

Karl Halt war vor dem Kriege der beste deutsche Meisterschäfer, der sich drei Jahre hintereinander den höchsten Titel, den der olympische Sport, die Weltmeisterschaft, aufergeben hat, die Deutschen Meisterschaft holte. 1912 betreut er den Deutschen der Olympischen Spiele in Stockholm. Im Kriege wurde Karl Halt für eine glänzende Kassentat zum Ritter des höchsten bürgerlichen Ordens geschlagen und gesalbt. Nach dem Kriege sollte er sich noch einmal die Meisterschaft im Schlagkampf und gleichzeitig auch im Angelstoßen. Nach dem Auscheiden aus dem Wettkampfsport — "aktiv" ist er nämlich bis auf den heutigen Tag geblieben — wurde er Sportwart der deutschen Reichssportschulen, deren Leitung er 1922 übernahm und auch noch der Einigung im deutschen Sport beibehielt.

Dr. Ritter v. Halt ist Mitglied des Internationalen Olympischen Komitees, des Organisationskomitees für die 11. Olympischen Spiele und des deutschen Olympischen Ausschusses. Unsere erste Frage galt daher dem Wodus, nach dem die Spiele vergeben werden, da hierüber immer noch Unklarheiten bestehen.

Die Bewerbung um die Spiele

"Immer ein Jahr vor der Durchführung der Spiele", erklärte Ritter v. Halt, "bewerben sich gewisse Städte, nicht die Länder, um die Spiele. Die Mitglieder des IOC prüfen die von diesen Städten für die Durchführung getroffenen Maßnahmen und fällen dann die Entscheidung. So ist ein Jahr vor den Spielen in Los Angeles 1932 in Barcelona die Entscheidung zugunsten Berlins gefallen, worden, daß ja schon 1910 Austragungsort sein sollte."

"Und warum ist 1936 in Oslo keine Entscheidung getroffen worden?"

"Weil bei der Bewerbung politische Momente in die Waagschale geworfen wurden. Der Präsident des IOC erklärte, daß die Spiele nicht zum Handelsobjekt von Politikern werden sollten, und verzog die Wahlentscheidung auf den 20. Juli dieses Jahres. Unwissenheit ist an der Tochter, Oslo, Helsingfors und Rom noch London als Bewerber aufgetreten."

Die Einheit des deutschen Sports

Sie kennen, wie kaum ein Zweiter, die Verhältnisse im deutschen Sport der Vorkriegs- und Nachkriegszeit. Sie haben an dem großen Einigungswort, das sich nach dem Willen des Führers im deutschen Sport vollzog, keinen Anteil gehabt. Würden Sie mir den grundlegenden Unterschied zwischen dem Heute und Heute unterrichten?"

"Ich möchte da zunächst auf die grundsätzlichen Ausführungen des Reichsvorstandes in der letzten Sitzung des deutschen Olympischen Ausschusses verwiesen, die gerade diese Frage eingehend behandeln. Sehen Sie", so führte Ritter v. Halt aus, "früher gab es neben unserer Organisation auch die marginale, die die Beteiligung an den Olympischen Spielen ablehnte und eine eigene sogenannte „Arbeiter-Olympiade“ aufzog; es gab ferner die verschiedenen konfessionellen Organisationen, die vor einer konzentrierten Arbeit, wie sie das Ansehen des deutschen Sports verlangte, einfach unmöglich.

Gente hat das Nebens und Durcheinander aufgehobt, mit haben eine einheitliche und starke Gliederung und Leitung und sind nun ein in der Lage, alle Kräfte zusammenzufassen und zum Erfolg zu bringen. Und dazu kommt die geistige Ausrichtung auf das gemeinsame Ziel. Gente weiß jeder, um was es geht, daß er für die Helden des Vaterlandes kämpft, sein eigenes Ich in den Hintergrund rücken muß. Der Mannschaftsgeist hat eine grundlegende Wandlung erfahren, und jeder fühlt sich mit Begeisterung in die Mannschaft ein, weil er den Vorstell einer einheitlichen Leitung und Führung erkennt.

Das Entschiedende

aber ist die lebendige Anteilnahme des nationalsozialistischen Staates und seines Führers Adolf Hitler. Der Führer hat durch seinen Beurkundungen, den Reichsvorstand der NSDAP und Osten den deutschen Sport zur Einheit zusammengeföhrt. Der Führer hat ihm das große Ziel gewiesen. Dem Führer ist die Gestaltung des olymp.

Die Spielfolge ist ausgelost

Olympisches Handballturnier

Nun steht auch für das olympische Handballturnier der Spielplan fest. Daran nehmen befähigt sechs Männermannschaften teil, die in zwei Gruppen wie folgt eingeteilt worden sind: Gruppe A: Amerika, Ungarn, Deutschland; Gruppe B: Schweiz, Rumänien, Österreich.

Zunächst spielt innerhalb der Gruppen jeder gegen jeden und zwar: Gruppe A im Polizeistadion: 6. August: Deutschland gegen Ungarn, 7. August: Ungarn gegen Amerika, 8. August: Amerika gegen Deutschland; Gruppe B auf dem SVV-Platz: 6. August: Österreich gegen Rumänien, 7. August: Schweiz gegen Rumänien, 8. August: Schweiz gegen Österreich.

Die beiden ersten aus jeder Gruppe spielen in einer weiteren Runde, in der wieder jeder gegen jeden kämpft, um den Sieg im Turnier; Spieltage sind der 10., 12. und 14. August.

Die deutschen Handballspieler

Das Deutsche Handball hat nach den Übungsspielen in Stuttgart die Spieler für das olympische Turnier nominiert:

plischen Kampfsläden in Garmisch und Berlin in dieser nie dagewesenen Größe und Gewaltigkeit zu danken. Die Anteilnahme aller Ministerien aber gilt nicht nur der Ausrichtung der 11. Olympischen Spiele, sondern auch dem deutschen Sport überhaupt.

Wie treiben nicht Sport um des Sports willen, sondern weil wir durch planvoll betriebene Lebensübungen im Rahmen der geistigen und charakterlichen Erziehung einen neuen, gesunden Menschen formen wollen. Die Zusammenfassung aller Kräfte, die geistige Ausrichtung und die lebendige Anteilnahme aller Städte, die geistige Ausrichtung und die lebendige Anteilnahme des neuen Deutschlands ergeben die Gesamthaltung des deutschen Sports."

"Wir haben alles getan!"

Berlin, 21. Juli.

Gu den Vorbereitungen der Reichssportler erklärte Ritter v. Halt: "Wir haben getan, was wir tun konnten. Und vor drei Jahren haben wir in ganz Deutschland die am besten verankerten ausgeführt und zu erhaben Mannschaften zusammenge stellt, die planmäßig vorbereitet wurden. Im vergangenen Jahr haben wir aus diesen kleinen Gemeinschaften gebildet, die durch Spezialsportlehrer besonders geschult, von Kampf zu Kampf geführt wurden, um durch den beständigen Kampf in ihrer Leistungsfähigkeit zu wachsen und kämpfen zu lernen. In diesem Jahr schafft sich ein ganz organischer Aufbau an. Die erste Siedlung, die auch die Gemeinschaft unterworfen war, erfolgte bei den Meisterschaften der Bezirke, die zweite bei den Gemeisterschaften, und der letzte Prüfung waren die Deutschen Meisterschaften. Sie waren allerdings nicht allein ausschlaggebend, auch die Sicherheit des Königs, die Gleisbeschaffenheit der Leistung und der Jahresdurchschnitt wurden stark in Erwägung gezogen."

"Der Wiedererweck der Olympischen Spiele, Baron Pierre de Coubertin, hat einmal gesagt, daß es nicht darauf ankomme, wieviel Medaillen eine Nation erringt, sondern in welchem Geiste sie kämpft. Glauben Sie, Ritter v. Halt, daß Sie in Ihrem kämpferischen Einsatz die neue Geisteshaltung des deutschen Sports verkörpern werden?"

"Das glaube ich nicht nur, davon bin ich felsenfest überzeugt."

Ein Gespräch mit Caracciola

Großer Preis von Deutschland

Berlin, 21. Juli.

Der bekannte Rennfahrer Rudolf Caracciola, der heute Berlin verließ, um sich zum letzten Training für den Großen Preis von Deutschland, der auf dem Nürburgring ausgetragen wird, an Ort und Stelle zu begeben, äußerte sich vor seiner Abreise über aktuelle Fragen im Automobilrennsport.

Er wies zunächst darauf hin, daß durch den Ausfall der großen Preise von Frankreich und von Belgien in diesem Jahr während der Hauptzeit eine "rennlose Zeit" von fünf Wochen gab, während der die Briten Gelegenheit hatten, ihre Wagen in Ruhe für die kommenden Grand-Prix-Veranstaltungen zu bereiten. Caracciola wies dann weiter darauf hin, daß das deutsche Publikum, wie die vielen Briefe, die auch er persönlich erhielt, zeigen, vom letzten Jahre her etwas verändert ist. Damals waren es im besonderen die Tage der Mercedes-Benz, die Sehnsucht wie am laufenden Band fanden. Heute liegt aber, wie Caracciola betonte, die Situation etwas anders.

Natürlich nahm die gegenwärtige Rennformel drei Jahre in Kraft, sind die Wagen der Auto-Union und auch die italienischen Wagen von Alfa Romeo und auch die Mercedes-Benz-Wagen gleichwertig geworden. Im Augenblick ist es vielleicht sogar so, daß der Mercedes-Benz-Wagen, der in diesem Jahr ein wundervolles neues Chassis bekommen hat, durch ein kleiner, flacher und leichteres geworden ist und daher auch besser auf der Straße liegt, noch nicht in dem Maße überprobiert ist, wie etwa die Wagen der Auto-Union und die von Alfa Romeo.

Wie offen gesteht der große Rennfahrer, vermag man auch daraus zu erkennen, daß von den sehr großen Konkurrenzrädern dieses Jahres zwei von Mercedes-Benz, zwei von der Auto-Union und zwei von Alfa Romeo gewonnen worden sind. Jeder sportliche Denker, so meinte der große Rennfahrer, müßte eigentlich an diesem Bahnhof seine Freude haben, denn die Veranstaltungen haben dadurch zweifellos ganz enorm an Spannung gewonnen. So wie die Dinge gegenwärtig liegen,

wird der Sieger sein, der mit der täglichen Berechnung über

und dem anderen das Bild glänkt.

Caracciola erwähnte dann noch, daß man zur Zeit noch nicht weiß, ob die Rennformel geländert werden wird. Die Beratungen über diesen Punkt sind noch nicht abgeschlossen. Er selbst würde eine Rücksicht auf 15-Meter-Gummireifen nehmen.

Die Rennmotive, die man entsprechend einer solchen Leistungsfähigkeit erzielen kann, wenn man vielleicht die Möglichkeit, durch die an der anderen Seite hätte man vielleicht die Möglichkeit, durch die Herstellung des wesentlich billigeren 15-Meter-Rennwagens den Auto-

gewinn zu erhöhen.

Wie offen gesteht der große Rennfahrer, vermag man auch daraus zu erkennen, daß von den sehr großen Konkurrenzrädern dieses Jahres zwei von Mercedes-Benz, zwei von der Auto-Union und zwei von Alfa Romeo gewonnen worden sind. Jeder sportliche Denker, so meinte der große Rennfahrer, müßte eigentlich an diesem Bahnhof seine Freude haben, denn die Veranstaltungen haben dadurch zweifellos ganz enorm an Spannung gewonnen. So wie die Dinge gegenwärtig liegen,

wird der Sieger sein, der mit der täglichen Berechnung über

und dem anderen das Bild glänkt.

Caracciola erwähnte dann noch, daß man zur Zeit noch nicht weiß, ob die Rennformel geländert werden wird. Die Beratungen über diesen Punkt sind noch nicht abgeschlossen. Er selbst würde eine Rücksicht auf 15-Meter-Gummireifen nehmen.

Die Rennmotive, die man entsprechend einer solchen Leistungsfähigkeit erzielen kann, wenn man vielleicht die Möglichkeit, durch die an der anderen Seite hätte man vielleicht die Möglichkeit, durch die Herstellung des wesentlich billigeren 15-Meter-Rennwagens den Auto-

gewinn zu erhöhen.

Wie offen gesteht der große Rennfahrer, vermag man auch daraus zu erkennen, daß von den sehr großen Konkurrenzrädern dieses Jahres zwei von Mercedes-Benz, zwei von der Auto-Union und zwei von Alfa Romeo gewonnen worden sind. Jeder sportliche Denker, so meinte der große Rennfahrer, müßte eigentlich an diesem Bahnhof seine Freude haben, denn die Veranstaltungen haben dadurch zweifellos ganz enorm an Spannung gewonnen. So wie die Dinge gegenwärtig liegen,

wird der Sieger sein, der mit der täglichen Berechnung über

und dem anderen das Bild glänkt.

Caracciola erwähnte dann noch, daß man zur Zeit noch nicht weiß, ob die Rennformel geländert werden wird. Die Beratungen über diesen Punkt sind noch nicht abgeschlossen. Er selbst würde eine Rücksicht auf 15-Meter-Gummireifen nehmen.

Die Rennmotive, die man entsprechend einer solchen Leistungsfähigkeit erzielen kann, wenn man vielleicht die Möglichkeit, durch die an der anderen Seite hätte man vielleicht die Möglichkeit, durch die Herstellung des wesentlich billigeren 15-Meter-Rennwagens den Auto-

gewinn zu erhöhen.

Wie offen gesteht der große Rennfahrer, vermag man auch daraus zu erkennen, daß von den sehr großen Konkurrenzrädern dieses Jahres zwei von Mercedes-Benz, zwei von der Auto-Union und zwei von Alfa Romeo gewonnen worden sind. Jeder sportliche Denker, so meinte der große Rennfahrer, müßte eigentlich an diesem Bahnhof seine Freude haben, denn die Veranstaltungen haben dadurch zweifellos ganz enorm an Spannung gewonnen. So wie die Dinge gegenwärtig liegen,

wird der Sieger sein, der mit der täglichen Berechnung über

und dem anderen das Bild glänkt.

Die deutschen olympischen Schwimmer

Am Dienstag hat der Präsident des Deutschen Olympischen Ausschusses, Reichsvorführer von Eismann und Osten, die namentlichen Deutschen Meisterschaften für die Schwimmwettämpfe der Olympischen Spiele an das Organisationskomitee abgegeben. Mit Ausnahme des 400-Meter-Krawallwettbewerbs sei es seit worden, und zwar fast durchweg mit der zulässigen Höchstzahl von je drei Bewerbern.

Männer:

100 Meter Kraul: Helmut Stöhr (Bremen), Hermann Gelbel (Bremen), Helmut Schwarz (Magdeburg).

400 und 1500 Meter Kraul: Hans Krebs (Bremen), Helmut Krentz (Berlin), Otto Preissner (Hannover).

200 Meter Brust: Hansim Balte (Dortmund), Erwin Siegel (Hannover), Arthur Heine (Wuppertal).

100 Meter Rücken: Hans Schwarz (Wuppertal), Helmut Schaub (Wuppertal), Erwin Simon (Gladbeck).

Ringwettkampf: Erhard Weiß (Dresden), Leo Eßer (Wuppertal).

Turmspringen: Erhard Weiß (Dresden), Hermann Stört (Frankfurt a. M.), Siegfried Liebahn (Berlin).

Wasserball: Paul Klingenberg (Dortmund), Werner Seiler (Düsseldorf), Dr. Gustav Schütter (Nürnberg), Fritz Günz (Hannover), Hans Schulze (Magdeburg), Hans Schneider (Düsseldorf), Josef Hauser (München), Alfred Klemke (Stuttgart), Helmut Schwenn (Hannover), Fritz Stolze (Hannover), Heinrich Krug (Berlin).

Frauen:

100 Meter Kraul: Gisela Krentz (Berlin), Ingeborg Schmitz (Spanien), Maria Magdalena Bobmar (Bon), Hanna Öhlauer (Flensburg).

200 Meter Brust: Martha Venner (Krefeld), Hanna Öhlauer (Flensburg), Gertrud Wollschläger (Düsseldorf).

100 Meter Rücken: Christel Küppel (Düsseldorf), Hanna Stöte (Düsseldorf).

Ringwettkampf: 100 Meter Kraul: Gisela Krentz (Berlin), Ingeborg Schmitz (Spanien), Maria Magdalena Bobmar (Bon).

Wasserball: Ursula Hö

Die Leichtathletik bei den Olympischen Spielen

45 Nationen mit 1089 Meldungen

Um 18. Uhr um Mitternacht war der namentliche Melde-Schluss für die olympischen Leichtathletikwettkämpfe. Es liegt in der Natur der Sache, daß bei der Fülle der einlaufenden Meldungen deren Sichtung und Ordnung genaue Zeit in Anspruch nimmt. Am Montag bereits hatte jedoch die Oberleitung Leichtathletik das Material soweit gecheckt, daß die für die einzelnen Wettkämpfe in Betracht kommenden neuauen Basen bekanntgegeben werden konnten.

Insgesamt haben 45 Nationen in den 22 Wettkämpfen der Männer und 6 Wettkämpfen der Frauen 1089 Renntungen abgegeben.

Die Vereinigten Staaten von Nordamerika gaben die meisten Meldungen ab. Sie haben mit insgesamt 81 alle überhaupt möglichen Meldungen erfüllt. Darauf kommt Deutschland mit 78, Frankreich mit 60, Japan mit 56, Österreich mit 55, England mit 55, Kanada mit 55, Finnland mit 51, Schweden mit 50, Jugoslawien mit 44, Tschechoslowakei mit 39, China mit 35, Ungarn mit 35, Italien mit 34, Griechenland mit 33, die Schweiz mit 27, Holland mit 24, Südafrika mit 22, Belgien mit 20, Polen mit 20, Dänemark mit 17, Kolumbien mit 16, Argentinien mit 16, Spanien mit 15, Peru mit 13, Chile mit 12, Norwegen mit 12, Philippinen mit 12, Australien mit 11, Luxemburg mit 10, Indien mit 9, Neuguinea mit 8, Brasilien mit 8, Estland mit 8, Lettland mit 7, Rumänien mit 7, Neuseeland mit 6, Island mit 6, Mexiko mit 5, Liechtenstein mit 4, Afghanistan mit 3, Malta mit 3, Portugal mit 2, Bulgarien mit 2, Jamaika mit 1 Renntungen.

Auf die einzelnen Wettkämpfe verteilen sich die Renntungen wie folgt:

	Männer:	
100 Meter	60	50-Kilometer-Läufen
200 Meter	54	Hochsprung
400 Meter	52	Weitsprung
800 Meter	52	Dreisprung
1500 Meter	52	Stabhochsprung
5000 Meter	50	Diskus
10000 Meter	40	Kugel
Marathonlauf	60	Hammer
8000 Meter Hindernis	35	Siebenkampf
110 Meter Hürden	35	Stierlauf 100 Meter
400 Meter Hürden	35	Stierlauf 400 Meter

	Frauen:	
100 Meter	30	Diskus
80 Meter Hürden	20	Speer
Hochsprung	20	Stierlauf 100 Meter

Die große Zahl der Renntungen macht eine Teilung der Wettkampfbahnen beim Hochsprung, Weitsprung, Dreisprung und Kugelstoßen in den Qualifikationswettkämpfen notwendig. Unterstellt ist, wieviel Vorläufe benötigt werden, bis die Besten in die Entscheidung gelangen können.

Über 100 Meter werden der Entscheidung voraussichtlich 12 Vorläufe, 6 Zwischenläufe und 2 Vorentscheidungen vorausgehen, 10 Vorläufe und 2 Vorentscheidungen benötigt der 200-Meter-Lauf. 400 Meter müssen dreimal in Vor-, Zwischen- und Vorentscheidungen gelaufen wer-

den, ehe die sechs Besten für den Endlauf ermittelt sind. So- gar im 800-Meter-Lauf muß ein Zwischenlauf eingefügt werden, möglicherweise auch für die 1500 Meter. Auch über 5000 Meter müssen aus vier Vorläufen erst die Besten der Besten für die Entscheidung ermittelt werden. Sonwod über 110 wie 400 Meter Hürden gibt es Vor-, Zwischen- und Vor-entscheidungsläufe.

Die Frauen müssen über 100 Meter und 80 Meter Hürden zweimal laufen, bis die Teilnehmerinnen für die Endläufe feststehen. Auch die Bedingungen für die Staffeln sind hart. Über viermal 100 und viermal 400 Meter kommen aus drei Vorläufen jeweils nur zwei Mannschaften in den Endlauf. Bei den Frauen gelangen aus zwei Vorläufen je drei Nationen in die Entscheidung.

Auf die einzelnen Wettkämpfe verteilen sich die Renntungen wie folgt:

Männer:

100 Meter	60	50-Kilometer-Läufen	37
200 Meter	54	Hochsprung	49
400 Meter	52	Weitsprung	52
800 Meter	52	Dreisprung	88
1500 Meter	52	Stabhochsprung	87
5000 Meter	50	Diskus	42
10000 Meter	40	Kugel	40
Marathonlauf	60	Hammer	38
8000 Meter Hindernis	35	Siebenkampf	37
110 Meter Hürden	35	Stierlauf 100 Meter	18
400 Meter Hürden	35	Stierlauf 400 Meter	16

Frauen:

100 Meter	30	Diskus	21
80 Meter Hürden	20	Speer	17
Hochsprung	20	Stierlauf 100 Meter	10

Die große Zahl der Renntungen macht eine Teilung der Wettkampfbahnen beim Hochsprung, Weitsprung, Dreisprung und Kugelstoßen in den Qualifikationswettkämpfen notwendig. Unterstellt ist, wieviel Vorläufe benötigt werden, bis die Besten in die Entscheidung gelangen können.

Über 100 Meter werden der Entscheidung voraussichtlich 12 Vorläufe, 6 Zwischenläufe und 2 Vorentscheidungen vorausgehen, 10 Vorläufe und 2 Vorentscheidungen benötigt der 200-Meter-Lauf. 400 Meter müssen dreimal in Vor-, Zwischen- und Vorentscheidungen gelaufen wer-

Eine Schlacht ging verloren

Deutschland im Davis-Cup besiegte

Die Hoffnungen der deutschen Tennisgemeinde auf einen Sieg unserer Davis-Cupspieler über Australien im Interzonalfinale sind leider nicht in Erfüllung gegangen. Gleich das erste Spiel des Schlutttages in Wimbledon brachte die Entscheidung.

Heinrich Henkel wurde trotz außerordentlichen Spiels mit 6:3, 5:7, 6:4, 6:4 geschlagen, und damit hat Australien den zum Sieg notwendigen Gewinnpunkt gebucht.

Die Australier werden nunmehr am 26., 27. und 28. Juli auf dem Centre Court von Wimbledon gegen den Pokalverteidiger von England zur Herausforderungstunde antreten.

Es kann nicht bestritten werden, daß das derzeitige Ausfragungssystem des Davis-Cups den Verteilung der europäischen Teilnehmer sehr erheblich benachteiligt. Deutschland hatte z. B. in diesem Jahr fünf Auscheidungswettkämpfe zu bestehen, bevor der Zonen Sieger gekrönt wird, während Australien nur einmal gegen Amerika zu spielen brauchte. Während die Australier dann nach Wimbledon auszuhören und sich ganz auf die Begegnung im Interzonalfinale konzentrieren konnten, mußten die Deutschen erst von Wimbledon nach Karam fahren und dann wieder zurück nach London.

Wenn dann zu allem Übel noch Erkrankungen hinzukommen, wie es diesmal bei unseren Spielmännern der Fall war, so ist das doppeltes Pech. Hatten wir auf den Davis-Cupwettbewerb 1937, in dem uns das Schlagengeschick etwas glücklicher gelangt sein möge. Wenn es notwendig sein sollte, muß eben einmal im Interesse des Mannschaftsverbandes, den der Davis-Cupwettbewerb darstellt, trotz aller Prestigegründe auf die Verhinderung der Wimbledonmeisterschaft verzichtet werden.

Henkels Energieleistung

Noch immer unter den Nachwirkungen der Erfüllung leidend, ließte Heinrich Henkel am Dienstag in Wimbledon gegen den für den zweiten Auftritt eingespringenden Linkshänder Vivian Mc Gras ein hinreißendes Gesicht, daß seinem Kampfgeist alle Ehre mache. Der Berliner ging gewillt in einen liegenden Hohen unter. Er gab kein Beste, aber die Natur war stärker als sein kleinstrebiger Will. Der Beginn des Kampfes ließ die Herzen der kleinen deutschen Tennisgemeinde höher schlagen. Henkel begann in großem Stile und ging logisch mit 8:0 in Führung. Dann datte sich aber der Australier gefunden und durchlängte den vorübergehend nervös gewordenen Deutschen leicht Spieler hinterher.

Gerrlicher Kampf im zweiten Satz, der bis 5:5 völlig offen war. Mit genau platzierten Ballen nahm Henkel dem Australier den Aufschlag ab und sicherte sich mit 7:5 den Satzgewinn. Ein recht ungewöhnliches Bild bot der dritte Satz, in dem jeder den Aufschlag des anderen gewann. Mc Gras war der Glückliche, denn dank endlich ein Aufschlagspiel gelang, und so ging dieser Satz mit 6:4 an den Australier.

Am der Pause hatte sich Henkel überallherrscherweise nur wenig erholt, und mit dem Verlust seines Aufschlagspiels begann der vierte Satz. Der Berliner spielte müde und ungenau, und ehe er es sich versah, stand der Australier schon 4:0 vor den Australier. Nun führte Henkel seine letzten Ressourcen ins Gehege.

Unter dem Beifallstönen der 2000 Aufschaus holte er mit herrlichem Aufschlagspiel und prächtigen Schmetterläufen Spiel am Spiel auf und ließte den Australier 4:4.

Diese Energieleistung hatte aber wohl doch das Ende seiner Kräfte überstiegen. Er verlor im wichtigen zweiten Satz seinen Aufschlag, und damit war die Entscheidung gefallen. 5:4 läuftend, hatte er Mc Gras nicht mehr all zu schwer, seinen eigenen Aufschlag gegen den müden und abgeschlagenen Gegner nach Hause zu bringen. „In ihm“ gewann Mc Gras bei einschneidendem heftigem Regen das ihm zum Sieg noch fehlende Spiel.

V. Cramm verzichtet

Da der Regen, der schon am Ende des Kampfes Henkel gegen Mc Gras eingestellt hatte, immer härter wurde, entschied sich unter Weißer Güte für V. Cramm, auf den noch ausstehenden Kampf mit dem Kämpfer zu verzichten, der zunächst an dem Stoß siegte.

Australier nichts mehr geändert hätte. So ging dieser Punkt knapplos an Australien, dessen Sieg über Deutschland im Interzonalfinale mit 4:1 gebucht wird.

Crawford schlug Denker

Nachdem v. Cramm mit Rückicht auf seine im Wimbledonturnier erlittene Verletzung, die sich wieder härter beworben mochte, auf das noch ausstehende Spiel mit Crawford verzichtet hatte, wurde ein Schauspiel zwischen Jack Crawford und Hans Denker angekündigt und begonnen. Zum nicht geringen Erstaunen der Zuschauer erklärte der Schiedsrichter nach dem ersten Satz, daß dieses Treffen doch kein Schauspiel sei, sondern für den Davis-Cup gewertet werde. Begreiflicherweise rückte die Erklärung erhebliche Verwirrung an, und es entstand ein leidbares Meinungsauftreten unter den Beobachtern und Offiziellen. Wie gewohnt wird, anderer der Schiedsrichter erhielt keine Meinung, sondern er im Handbuch die besonderen Bestimmungen für den Davis-Cup nachgelesen hatte. In dem betreffenden Artikel der Regeln heißt es: „... der Schiedsrichter darf die Einstellung eines anderen der von einem Land einen Wettkampf bestimmten Spieler für einen Spieler genehmigen, der nach Ansicht des Ober-Schiedsrichters durch Krankheit, Unfall oder einen andern unvermeidlichen Hindernisgrund spelunfähig ist...“. Nach dem Urteil Cramms und der Ankündigung des Tressfeld Crawford als Schauspiel hat sich der Ober-Schiedsrichter also auf den Standpunkt gestellt, daß v. Cramm durch Krankheit spelunfähig ist und somit Denker als gültiger Ersatzmann anzusehen ist. Wenn auch die Entscheidung der Frage, Schauspiel oder nicht, ohne jeden Einfluß auf den bereits nach dem ersten Satz Denker-Mc Gras fehlenden Sieg Australien war, so will es doch bestreitend, daß der Ober-Schiedsrichter bei einem so wichtigen Spiel wie dem Interzonalfinale erst in den gebrochenen Bedingungen noch schlagen muß, um eine Entscheidung treffen zu können.

Das Spiel Crawford-Denker zählte also doch noch für den Davis-Cup, der als Trainer des Trainingsspiel aufzuführen, war natürlich überlegen und gewann mit 6:3, 6:1, 6:4, so daß das Ergebnis der Begegnung auch „amüsant“ 4:1 für Australien lautet. Denker machte seine Sache recht nett und zeigte einige hübsche Pfeilwurfsüsse. Am ersten Tag gewann er 8:0 jeder seinen Aufschlag, wobei sich Crawford nicht die Mühe nahm, die Bälle zu erlaufen. Dann drehte der Australier auf und siegte die Bälle genau dahin, wodin er wollte. Den zweiten Tag gewann Crawford nach 5:0 mit 6:1, und im dritten Satz führte er 2:1, 3:2 und 5:4, um dann leicht mit 6:4 zu gewinnen.

Turnierschluß in Mannheim

Mit den Doppelspielen und dem gemischten Doppel wurde am Montag das internationale Tennisturnier in Mannheim abgeschlossen. Im Männerdoppel fanden Gilde-Dötsch über Stoios-Wolff mit 6:0, 7:5, 6:1 zum Sieg, und bei den Frauen behielten Dr. Seutter-Rappel über Hubert-Morozoff mit 6:7, 6:1, 7:5 die Oberhand. Die beiden Berliner Morozoff-Werstel erkämpften sich über Mogenot-Ganzele mit 6:4, 6:3 die Teilnahmeberechtigung zum Endspiel des gemischten Doppels gegen Dr. Ullstein-Dr. Schub, die ihnen aber mit 6:4, 6:2 überlegen waren.

Csik Doppelmeister

In Budapest begannen am Sonnabend die Endspiele um die ungarischen Schwimm-Meisterschaften. Dabei hatte der bekannte Rennschwimmer Csik einen Doppelerfolg. Er wurde Meister im 200-Meter-Kraulschwimmen in der guten Zeit von 2:14,8 vor Bengel (2:16) und Groß (2:18) sowie über 100 Meter Brust mit 1:18,8. Groß entschädigte sich für das mögliche Abseitsnehmen über die für ihn zu kurze Strecke, indem er den Weltrekord im 1000-Meter-Kraulschwimmen in 20:27,6 vor Bengel (20:31,6) an sich zog. Csik erwies sich in 2:42,6 als schneller Rennen-Schwimmer über 200 Meter.

Am Sonntag gab es nochmals ganz ausgeschwemmte Leistungen. Über 100 Meter Brust siegte Bengel mit 1:17,8, eingeht von einem Sieger erstaunlich bedingt zu werden, überlegen in der großartigen Zeit von 27,4 Sek. gegen Groß, der 2:01,8 benötigte. Die 400-Meter-Kraulstrecke brachte einen kurzen Kampf, und der Sieger in 4:54,8 als Sieger überzeugend vor Bengel in 4:55. Um 100-Meter-Rücken schwamm Bengel in 1:11,8 gegen Sonzay in 1:11,8, und das 200-Meter-Kraulschwimmen holte sich Sonzay in 2:59,2. Bei den Frauen siegten: 200 Meter Brust: Bengel 2:47,8, 100 Meter Brust: Ünal 2:21,2, und 100 Meter Rücken: Ünal 1:26,8.

Die deutschen Schützen für Olympia

Für die olympischen Schießwettbewerbe sind vom deutschen Ausländer folgende Schützen gemeldet: Schießen-Lenzenkampf: Hauptmann Helm, Dr. Georg Dorn, Cornelius van Duyn (jämlich Berlin). Schießen-Handfeuerwaffen: Dr. Paul Weber (Wiesbaden), Erich Krempel (Gießen), Emil Martin (Bonn). Kleinkalibergewehre: Hob. Schulz (Berlin), Aran Hoffmann (Berlin), Erich Höppel (Hamburg).

44 Bulgaren kommen

Vom Bulgarischen Olympischen Komitee sind 44 Athleten für die Olympischen Spiele gemeldet worden. Es handelt sich um je einen Teilnehmer für Schießen und Marathonlauf, einen Schützen (Kleinkaliber), 15 Fußballspieler, vier Offiziere für das Reitturnier, vier Straßenfahrer, vier Fahrer für das Mannschaftsbahnrennen, ein Radfahrer für das Radfahren, sechs Turner. Außerdem nehmen noch zwei Segelsieger an den Segelregattaufgaben teil.

Fünftes Weltkeglerturnier

Sachsen siegen in der Vereinsmeisterschaft

nach Hannover; der Kegelclub Jupiter Hannover siegte mit 2188 Hols vor gute Freunde Rehden mit 2180 sowie Außenstädter 1921 Berlin mit 2125 Hols.

Deutschlands Olympia-Radfahrer

Nummer sind auch die deutschen Radfahrer für die Olympischen Spiele endgültig ausgewählt worden. Die deutsche Mannschaft wurde am Montagnachmittag auf dem Schulhof des Dorotheenstädtischen Realgymnasiums in Berlin von der Verbandsleitung feierlich verabschiedet und fuhr dann mit den großen Autobussen der Wehrmacht hinaus ins Olympische Dorf.

Die Namen der Fahrer, die Deutschland in den olympischen Rad-Wettbewerben vertreten sollen, sind:

1-Kilometer-Marschrennen: Toni Werens (Köln), Karl Lorenz (Chemnitz), Horst Döllschägel (Dresden).</p

Wirtschafts- und Börse

Mittwoch, 22. Juli 1936

— Dresdner Nachrichten —

Nr. 341 Seite 11

Zur Einkommensteuerveranlagung der Landwirtschaft

In Nummer 828 vom 11. Juli d. J. besprachen wir den Gewerbetreibende und Industrielle interessierenden Teil der neuesten Richtlinien des Finanzministers zur Einkommensteuerveranlagung 1935. Auch für die Landwirtschaft

enthalten die Erklärungsrichtlinien wichtige Ausführungen. Nach dem Gesetz über die Landbeschaffung für Zwecke der Wehrmacht sind Geschäfte und Verhandlungen, die der Durchführung der Landbeschaffung oder der Umsiedlung für diese Zwecke dienen, von Gebühren, Steuern und Abgaben und Steuern des Reichs und der Länder bestellt. Dies war zweifelhaft geworden, ob zu den Steuern auch die Einkommensteuer gehört. Befreiung wird nur von den Steuern genutzt, die sich auf Geschäfte oder Verhandlungen, also an reine Verkäufe, knüpfen, die der Durchführung der Landbeschaffung oder der Umsiedlung dienen. Hierzu gehört die Einkommensteuer nicht. Sie knüpft nur an das in dem Kalenderjahr erzielte Einkommen an.

Berücksichtigungsgewinne

In der Land- und Forstwirtschaft werden Berücksichtigungsgewinne nur dann zur Einkommensteuer herangezogen, wenn ein Betrieb oder ein Teilbetrieb im ganzen veräußert wird und 1. dieser nach dem 31. Dezember 1924 läufig erworben oder 2. dabei in unverhältnismäßig großem Umfang überraschend Holz oder anderes zur Fortführung des Betriebes nicht notwendige Wirtschaftsgüter veräußert werden. Wird die Forderung vor dem 1. April 1940 zurückgestellt, so ermäßigt sie die Aufsatzforderung um ein Viertel, wenn die Rückzahlung in der Zeit vom 1. April 1939 bis 31. März 1940 erfolgt, um die Hälfte für die Zeit vom 1. April 1938 bis 31. März 1939 und um drei Viertel für die Zeit vom 1. April 1937 bis 31. März 1938. Diese Ermäßigungen erhöhen beim Schildnet den Gewinn.

Führung ist jetzt allgemein nachgelassen, daß das lebende Inventar mit den Viehdurchschnittswerten angefertigt wird. An Stelle müßte es nach den allgemeinen Bewertungsvorschriften mit den Ankaufsstufen- oder Herstellungskosten angelebt werden. Die Durchschnittswerte sind jedoch meist erheblich höher.

Zuschärforderungen aus Zinsentfernung

Die durch die Einschränkung für den landwirtschaftlichen Realteil der Aufwandsentschädigungen sind den Hauptsachen, bei denen sie entstehen, zuordnen, und zwar jeweils an dem betreffenden Bilanzstichtag in Höhe des bis dahin durch die niedrigste Verzinsung aufgelaufenen Betrags. Als Bilanzierungstage kommen dafür in Betracht jeweils der 30. Juni 1938 oder 1934, da mit Wirkung vom 30. September an die Binsen allgemein ohne Entfernung einer Aufsatzforderung gesehen werden. Der Unterschiedsbetrag zwischen alter und neuer Verzinsung für Juli-August 1935 ist somit legitim am 30. Juni 1935 der Schuldkumme hinzugerechnet. Wird die Forderung vor dem 1. April 1940 zurückgestellt, so ermäßigt sie die Aufsatzforderung um ein Viertel, wenn die Rückzahlung in der Zeit vom 1. April 1939 bis 31. März 1940 erfolgt, um die Hälfte für die Zeit vom 1. April 1938 bis 31. März 1939 und um drei Viertel für die Zeit vom 1. April 1937 bis 31. März 1938. Diese Ermäßigungen erhöhen beim Schildnet den Gewinn.

Einkünfte aus nichtselbständiger Arbeit

Auch hierfür enthalten die Richtlinien einige beachtliche Ausführungen. Überwiegend auch freiberuflich tätige Vertragsärzte im Reichsarbeitsamt sind keine Einkünfte, auch wenn sie keine eigene Praxis ausüben, als freiberuflich tätig anzusehen; Steuerabzug kommt bei ihnen keinesfalls in Frage. Dasselbe gilt für Vertragsärzte bei der Wehrmacht und den Gesundheitsämtern. Vertragsärzte bei der Wehrmacht sind aber, wenn sie keine eigene Praxis haben, immer als Lohnempfänger zu behandeln.

Aufwandsentschädigungen

Ein sehr umfangreicher Abschnitt der Richtlinien ist den Aufwandsentschädigungen gewidmet. Bei ehrenamtlichen Bürgermeistern, Beigeordneten, Kostenverwaltern und ehrenamtlichen Bürgern bleiben ohne weiteres 10 v. H. der aus öffentlichen Gütern gezapften Aufwandsentschädigungen bestehen, es bleibt ihnen jedoch unbenommen, im Einzelfall höhere Beiträge nachzuweisen, die dann als Werbungskosten anerkannt werden müssen. Der restliche Teil der Entschädigungen, der in der Regel zur Abgeltung des Zeitaufwands, der Arbeitsleistung, des eingangenen Arbeitsverdienstes und des Haftungsrisikos gewährt wird, stellt steuer-

pflichtigen Arbeitslohn dar. Aufwandsentschädigungen, die die Reichsfürsturz am 21. Mai 1933 den bei ihr beschäftigten Perioden gewährt, bleiben grundsätzlich steuerfrei. Den Finanzämtern ist jedoch das Nachprüfungsrecht, insoweit wie die Aufwandsentschädigung gewährt, Beiträge zur Abgeltung eines steuerlich anzuerkennenden Aufwands tatsächlich bestimmt sind, vorbehalten. Beim Fahrpersonal des Reichstands des Deutschen Handwerks gehören diese Entschädigungen grundsätzlich zu den Betriebsausgaben. Aufwendungen sind als Betriebsausgaben zu behandeln. Auch Aufwandsentschädigungen, die aus Kosten von Berufsgenossenschaften gezaubert werden, sollen grundsätzlich steuerfrei bleiben, soweit es sich tatsächlich um solche handelt und nicht etwa eine Vergütung für geleistete Arbeit gezahlt werden soll. Dem befürchteten Fahrer- und Verwaltungspersonal der NSDAP und ihrer Gliederungen sowie der Technischen Nothilfe sind bereits früher besondere Werbungskosten für Abnahme der Uniform angebilligt worden. Dem Personal der angelassenen Verbände wie z. B. des NS-Arbeitsbundes, des NS-Lehrerbundes stehen diese Werbungskosten jedoch nicht zu. Wird ein Steuerpflichtiger von einem der angelassenen Verbände beföhlt und bestellt er einen politischen Dienstrang in der Stelle der Partei, der die Betreuung des betreffenden Verbands obliegt, so kann er Werbungskosten für Abnahme der Dienstkleidung ohne Einzelnachweis an den für Offizielle der Schutzzpolizei gültigen Sätzen (112 RM jährlich) beanspruchen. B. Berger.

Härteausgleich für Einwanderer

In einem neuen Standesrat Nr. 104/36 DSt. — Ue. vom 20. Juli 1936 erläutert der Leiter der Reichsstelle für Devisenbeschaffung für Einwanderer, die aus Ländern mit freier Devisenwirtschaft einwandern oder die im Weltmarkt verfügbaren Devisen oder freier Reichsmark- und Währungsschulden (Rt II, 1 und II 12) sind, unter teilweise Aufhebung des RIC 53/35 DSt. eine Neuregelung. Danach werden Ausstellungen von der Auslandsansprüchen für noch den 31. Dezember 1935 erworbene Sperrguthaben nicht mehr erlaubt. Insofern kann für das bei Übersiedlung ins Ausland dagegen verbotene Ausstellung von Sperrguthaben nicht mehr erfolgen. Außerdem kann für das bei Übersiedlung ins Ausland dagegen verbotene Ausstellung von Sperrguthaben im Ausland einen Reichsmarkbezug gutbringen, der über den amtlichen Umrechnungsfaktus des für zur Verfügung gestellten Devisenbeitrages hinausgeht. Die Deutsche Gold- und Silberbank hat sich grundsätzlich bereit erklärt, das Vermögen des Einwanderers gegen Vergütung des dem Einwanderer von der Devisenstelle Berlin mitgeteilten Reichsmarkbeitrages entgegenzunehmen. Sie wird den Beitrag auf einem Kreditsperrguthaben des Einwanderers bei einer inländischen Devisenkasse unter Verwendung von Sperrguthaben im Ausland einen Reichsmarkbezug gutbringen, der über den amtlichen Umrechnungsfaktus des für zur Verfügung gestellten Devisenbeitrages hinausgeht. Die Deutsche Gold- und Silberbank hat sich grundsätzlich bereit erklärt, das Vermögen des Einwanderers gegen Vergütung des dem Einwanderer von der Devisenstelle Berlin mitgeteilten Reichsmarkbeitrages entgegenzunehmen. Sie wird den Beitrag auf einem Kreditsperrguthaben des Einwanderers bei einer inländischen Devisenkasse gutbringen.

Das Guthaben wird nach Begründung des inländischen Wohnsitzes des Einwanderers freigegeben. Für auf diese Weise erworbene Kreditsperrguthaben wird der Einwanderer von der Ausbildungspflicht, der er bei der Begründung des inländischen Wohnsitzes mit diesem Guthaben unterlegen würde, freigestellt. Die Devisenstelle Berlin wird die aus den Vermögensverhältnissen des einzelnen Auszugsleiters sich ergebenden Gütekriterien nicht besonders prüfen und in der Regel alle Einwanderer aus demselben Range gleichmäßig behandeln.

Berufsverein des deutschen Licht- und Wasserfaches

Der Berufsverein des deutschen Licht- und Wasserfaches e. V. in Dresden, der in diesem Jahre auf ein dreißigjähriges Bestehen zurückblicken kann, hält gegenwärtig seine 20. Haupttagung in Dresden ab.

Nachdem die Stadt am Freitagabend die Tagungsteilnehmer im Rathaus empfangen hatte, begann am Samstagabend in Gegenwart von Vertretern der Partei, der Behörden und der Fachverbände, sowie der Industrie die Haupttagung. Der Vorstand des Vereins, Ingenieur Möller (Duisburg), betonte in seiner Begrüßungsansprache die enge Zusammenarbeit mit der Wirtschaftskommission Gas- und Wasserwerke und dem Deutschen Verein von Gas- und Wasserfachmännern, also auf die Fortbildungsmöglichkeiten des Vereins ein, dessen Unterbildungsanstaltungen im letzten Jahre über 100.000 RM an Fördergeldern, Kinderbeiträgen usw. gesetzt haben. Der Verein werde, so betonte der Redner, auch in Zukunft eintrigkt bestrebt sein, den Mitgliedern das fachliche Wissen zu dienen, damit sie in ihrer Beziehung den nicht zuletzt durch das neue Wirtschaftsprogramm gestellten Anforderungen gerecht werden könnten.

Als Vertreter der Stadt sprach Staatsrat Dr. Wille im Auftrage des geschäftsführenden Präsidenten des Deutschen Gemeindetages, Dr. Kutschbach, dank alle deutschen Wasserwerke, die weichen Gaswerte und ein großer Teil der Elektrizitätswerke bilden in Eigentum und Verwaltung der Gemeinden und Gemeindeverbände, und es sei daher festzuhalten, daß der Deutsche Gemeindetag gerade an den Kräften des Vereins regen Anteil nehme. Darauf folgten die Gedanktage und im Anschluß daran eine Reihe von Werbungsbeiträgen.

Diese Gedenkblätter zeigen, daß die Spareinlage mit „besonders vereinbarer Rücksicht“ in der Regel nicht der Anlage großer Kapitalien dient, sondern eine Anlage, die die Gelegenheit des kleinen und mittleren Sparers ist, dem sie einen etwas höheren Zins als Ausgleich für die längere Verzögerung der Erfüllung bietet.

Berliner Schluss- und Nachbörsen vom 21. Juli

Beleb und allgemein befreigt

Im Verlauf trat an den Aktienmärkten eine merkliche Belebung ein, die am Montagmorgen auf Grund der schon erwähnten Beweise ihren Ausgangspunkt hatte. Gegen den ersten Kurz genannten Börsen und Aktienkäufe je 1%, Mannesmann 1,20%, Vereinigte Stahlwerke 1,20%. Von Walzmühlenwerten änderten Berliner Mälzern nochmals um 2,27% an. Weit lagen auch die Farben mit einer Steigerung um 1,5% auf 171,5%, ferner Gefüre und Stör mit gleichhohen Gewinnen. Siemens konnten ihre Steigerung sogar um 8% fortsetzen. Am Kaffee- und Teemarkt kamen wieder nur kleinste Umläufe vor. Nur das schon seit einiger Zeit für Stahlunternehmen zu beobachtende Interesse hielt unvermindert an. Im Anbetracht der letztthin erzielten Steigerungen waren die Kurzunterschiede gegen den Vor- und allgemein mehr auf 0,20% beschränkt. Fast völlig geschahlos blieb es am Markt der Hörwertschlags- und Handelsfirmen. Ländereinheiten wurden mehr auf Börsenabsatz festgestellt. Von industriellen Schuldverschreibungen erzielten sie Wächtinger um 1%, während Hoch 0,60% gewannen.

Am Markt der an Einheitskurten gehandelten Aktien kamen auch heute wieder die Großbanken im Vordergrund des Interesses. Deutsche Disconto und Dresdner Bank gewannen je 1,75%. Die Steigerung wird zum Teil damit motiviert, daß für das laufende Geschäftsjahr angeblich die Ausschüttung einer höheren Dividende zu erwarten ist. Ein beratlicher Ausschüttung dürfte allerdings sehr zweifelhaft sein, da sich das Jahresergebnis im gegenwärtigen Zeitpunkt natürlich noch keineswegs überblicken läßt. Von Hypothekenbanken waren Weininger Hypotheken leicht um 2%, Hamburger Hypotheken um 1,5% und Deutsche Hypotheken um 1,25% gefestigt. Von den Industrieunternehmen änderten Stocznien, die voraussichtlich eine Dividendensteigerung vornehmen werden, um 4,5% an.

Mitteldeutsche Börse Leipzig

Freiverkehrskurse zum 21. Juli
Mitglieder vom Sonderkurs Börse & Brüder, Dresden
Baumwolle Swidow 81, Deutsche Grammophon 49, Deutsche Walzföhrer 57, Dänische Handelsbank 60, Bernhard Gitter 140, Jungh. 180, Germania-Walzföhrer 89, Berliner Waren-Einfuhrverein 57, Hartmann 1, Bier 9,10, Hartmann 90, Oberlaubach Suder 100, Paradies-Schuhfabrik 84, Pfeifer-Walzger-Walzger 61, Stocznia-Großher. 81, Stocznia 60, Otto Stumpf 110, Thiele & Steinert 112, Waldbau 80, Smidauer Maschinenfabrik 121,75.

Rhein-Mainische Börse Frankfurt vom 21. Juli

Weiter sehr
Im Außenverkehr lagen die Mittelmärkte weiter sehr, jedoch waren die Umläufe ziemlich gering, und die Kurse erfuhrn im allgemeinen nur mäßige Steigerung. Gehalten haben nur G. G. Farben bei 171,5. Außerdem konnten Bubers, Mannesmann und Vereinigte Stahlwerke sowie Daimler, Westdeutsche Kaufhof und Bellhoff Waldbau 84 zu 0,5 Prog. gewonnen. Nur Renten zeigten bei wenig Kaufneigung. Die Kurse ließen sich indes auf dem letzten Mittagsstand. Auch Kästner blieb ohne Umlauf. Die Unregelmäßigkeit erfuhr auch im Verlauf keine Veränderung, doch war die Grundstimmung auch im Verlaufe sehr. Westdeutsche Kaufhof zog sich auf 51,25% an. Die Banken zeigte sich weiter sehr niedrig. Radtke der Commerzbank mit einem Gewinn von 1,5 Prog. Deutsche Bank u. Disconto und Dresdner Bank notierten je mit 104,5. Auch Adlers und Begründer Hypothekenbanken fanden Begehrung und konnten ihren Kursstand verbessern.

Deutsche Eisenbahnen: Reichsbahn, Südbahn 12,5, Banken: Bank für Bau 144,5, Commerzbank 106, Deutsche Bank u. Disconto 104,5, Dresdner Bank 104,5, Reichsbank 106,75, Bergwerkskäufe: Bubers 113,95, Dorperner 180,75, Mannesmann 111,75, Stocznia 148,5, Gutfreund 110,5, Industriekäufe: HEG 35, Betsch 155, Daimler 180, Deutsche Gold und Silber 27, Gießtr. 210 und Kraft 160, G. G. Farben 171,5, Gießtr. 147, Goldschmidt 115, Holzmann 120,5, Metzger 180,5, Schuster 104,25, Siemens & Halske 306, Westdeutsche Kaufhof 81,8 51,875, Bellhoff Waldbau 154, Südbader Suder 92, Transportkarte: Dtsche Reichsbahn 84, 122,5, AG für Verkehr 131, Osag 16,25.

Devisenkurse

* London, 21. Juli, 8,40 Uhr eröffnete Zeit. Devisen für die Neuport 502^{1/2}, Paris 75,91, Berlin 13,40,50, Spanien 90,20, Montreal 306,125, Amsterdam 728,20, Brüssel 20,75,25, Mailand 68,92, Sofia 15,38,25, Copenhagen 22,40, Stockholm 19,90, Oslo 19,40,25, Helsingfors 22,7, Zug 12,125, Baden 27,00, offiziell 17,20, Belgrad 218,50, Sofia 400, Rumänien 680,25, Belgrad 116,15, Konstanzer 92,5, Kopenhagen 88,25, Wien 26,52, Zaragoza 26,50, Kroatien 26,50, Bettaniak 15,26, Griechenland 15,26, Zlousen 20,75, Buenos Aires, offiziell 16,00, inoffiziell 16,27, Rio de Janeiro, offiziell 410, inoffiziell 275, Montevideo 24,25, Montevideo 17,20, Kitzingria 97,20, London auf Somers 1,0,10, Somers auf London 1,00, Buenos auf London 18,50, Hongkong 1,8,45, Shanghai 1,287, Hongkong 1,202, Kalkutta 130, Madras 134, Colombo 100,130, * Wien, 21. Juli. Die Reichsbahn notierte Kurse 9,70, Lichterkronen.

* Kopenhagen, 21. Juli, 10 Uhr amerikanische Zeit. Devisenkurse: London 502^{1/2}, Berlin 40,50, Madrid 127,1, Holland 98,10, Paris 60,50, 16,21,20, Shantou 700, Geneva 22,75, Genf 22,50,25, Oslo 26,50, Copenhagen 22,40, Stockholm 20,25, London 506,125.

* Russland, St. Galli, Deutschen Kunste. (S&H) Bonn 6097/m, Berlin 40,34,50, Krefeld 18,72, Holland 68,10, Paris 602,60, Brüssel 15,90,75, Italien 700, Schweiz 22,74, Stockholm 25,92,50, Oslo 25,25, Republik 23,45, Montréal-Süd 262,875, Montréal 50,65, Buenos Aires 33,40, Rio 845, Japan 29,85, Shanghai 20,25, London 60-Tage-Bauschulden 501/m, London 60-Tage-Handelswechsel 501/m, Wien 18,90, Prag 415,60, Budapest 19,90, Belgrad 74,50, Belgrad 200,30, Wien 94,90, Sofia 185, Helsingfors 222,20, Warschau 18,80.

Der Londoner Goldpreis

Betrag am 20. Juli für eine Unze Feingold 100 Schilling 7 Pence gleich 30,8446 RM, für ein Gramm Feingold demnach 30,8666 Pence gleich 1,78472 RM.

Marktregelung für das graphische Gewerbe

Dritte Anordnung

Der Reichswirtschaftsminister hat für das graphische Gewerbe auf Grund des Gesetzes über die Errichtung von Abwandsariellen eine „Dritte Anordnung einer Marktregelung für das graphische Gewerbe“ erlassen, durch welche die vom Reichskommissar für Preisüberwachung verfügte Anordnung für das graphische Gewerbe vom 21. Mai 1938 ergänzt wird. Die Hochverbände: 1. Der deutsche Buchdrucker-Verein e. V., Berlin; 2. der Verband Deutscher Offset- und Steindruckereibetriebe e. V., Leipzig; und 3. der Bund der chemographischen Anstalten, Apothek- und Tiefdruckereien Deutschlands e. V., Berlin, haben das Recht erhalten, die Betriebe des graphischen Gewerbes auf die Einhaltung ihrer Verpflichtung zur Erhaltung einer Anzeige an die zuständigen Meldestellen der Verbände bei Nichtrechtsunterschreitungen nachzuprüfen. Derner dürfen die Verbände bzw. die Gutachterkammer des graphischen Gewerbes gegen die Betriebe in bestimmten Fällen von Ordnungsbehörden festgestellte Vertragsstrafen bis zur Höhe von 1000 RM je Einzelfall festlegen. Für den Fall, daß ein Betrieb die Strafsetzung nicht anerkennt oder die Strafe nicht bezahlt wird, wird jeweils das ordentliche Gericht am Ehe der betreffenden Meldestelle über die Vertragsstrafe entscheiden.

Frankfurter Allgemeine Versicherungs-AG I. L.

Wieder Opposition in der Hauptversammlung

Im Geschäftsjahr 1938 ist es der Gesellschaft laut Jahresbericht gelungen, einen größeren in früheren Geschäftsjahren erwähnten Kredit im Pfund Sterling dadurch abzubauen, daß ein öffentlich-rechtliches Institut gegen Zahlung eines Beitrages in Reichsmark die Pfund-Schuld übernommen. Wenn auch die endgültigen Verträge erst Anfang 1939 abgeschlossen wurden, so wirkte sich das Ergebnis der Abwindung des Kredites bereits in den Bilanzsternen für 1938 aus. Am Bilanzschluß war der Hypothekenbestand noch für den inzwischen abgelaufenen Pfund-Kredit verpfändet. Eine dieser Hypotheken wurde im Februar freigeschlagen und in im laufenden Jahr, nachdem bereits Ende 1938 eine Rückzahlung von 300 000 RM durch die Sondervermögen geleistet wurde, mit deren Einvernehmen in dinglich gesicherter Teilschuldverschuldung umgewandelt worden, die nach Durchführung der Transaktion nunmehr zur freien Verfügung der Haushalt steht. Das am Bilanzschluß vorhandene Sondervermögen von 9,98 (10,81) Mill. RM ist inzwischen zur Tilgung des Pfund-Kredites verwendet worden.

Die Kundenstände

Konnten im Geschäftsjahr auf 1,92 (1,70) Mill. RM vermindert werden, wobei u. a. im Berichtsjahr erfolgte vergleichsweise Beliebungen im Versicherungsgeschäft zum Ausdruck kamen. Von den Bitten der Aktivseite fand noch Hypotheken von 2,6 (3,1) Mill. RM zu erneut. Auf der Passivseite verminderten sich die Gläubiger durch Rückgang der von Konzerngesellschaften überlassenen Guthaben sowie durch die weiteren Auswirkungen der Abschöpfung des Pfund-Kredites auf 10,90 (10,42) Mill. RM. Von den Verpfändungen aus Bürgschaften, Hypotheken und sonstigen Garantien von nom. 45,80 (47,52) Mill. RM sind als effektiv gewordene und gefällige Anspruchsnahme 30,85 (38,00) Mill. RM ausgewiesen.

In der Hauptversammlung verlangte der Aktionär Gußbrod verschiedene Auskünfte. Er warf die Liquidationsstellung vor, daß sie die Opposition aufgeschaut habe, und forderte erneut Einsicht einer Revisionskommission. Der Vorstand, Rechtsanwalt Koch,ührte in seinen Erklärungen u. a. aus, daß die Frage der Gestaltung von Rechtsanträgen gegen die frühere Verwaltung eingehend geprüft worden sei und daß man keine Möglichkeiten hierfür gefunden habe.

Der Abschluß wurde sodann mit allen Stimmen gegen die eine Stimme des genannten Aktionärs genehmigt, im gleichen Stimmverhältnis den Vianadoren und dem Aufsichtsrat Entlastung erteilt.

Zu berichten ist noch, daß sich im Liquidationsjahr 1938 ein

buchmäßiger Überfluss

von 2,92 (1,07) Mill. RM ergeben hat, um den sich der Liquidationsverlust (Verlust) auf nunmehr 52,61 Mill. RM erhöht.

Verschiedenes

* Verordnung über Holzabänderungen und Ausfuhrbeschränkungen. Am 20. Juli ist eine Verordnung über Holzabänderungen und Ausfuhrbeschränkungen veröffentlicht. Danach werden einige Dosenänderungen in den Ausfertigungen zu den einzelnen Tarifnummern vorgenommen, insbesondere die Bestimmungen über die Vorlage eines Ausfuhrschlusses verändert. Diese Veränderungen beziehen sich u. a. auf Noggen, Weizen, Gerste, Hafer, Mais, Speisefrüchten, Spießerbrennholz, Butterbohnen, Grünfutter usw.

Zahlungsstockungen

* Infolge einer häufigen Wappensarbeit, die seit über 80 Jahren bestehende Birme S. G. ist die Holzappensarbeit in Sülfachhaus im Erzgebirge, hat sich an ihre Gläubiger gerichtet und bietet einen Erstattungsbeitrag auf der Basis von 6% an. Das gesetzliche Vergleichsverfahren ist eröffnet worden.

Für den Aktionär und Rentenbesitzer

Hauptversammlungskalender

Montag, 27. Juli
Meiningen: AG für Rohstoffen- und Kindermilch-Industrie.

Dienstag, 28. Juli
Berlin: Deutsche Kreidelsicherung AG. — Domänen-Kommerz AG.
Frankfurt a. M.: Voigt & Haeffner AG.
Hamburg: Hamburg-Südbahn-Gesellschaft AG.
Düsseldorf: Gebrüder Gaffenberg AG.

Mittwoch, 29. Juli
Düsseldorf: Deutsche Continental-Gas-Gesellschaft.
Düsseldorf: Mülheimer Bergwerks-Verein.
München: Bogenhofkredit AG, Rathgeber, AG.
Donnerstag, 30. Juli
Berlin: Deutsche Gold- und Diamantbank AG. — Düsseldorfer Industrieunternehmungen AG.
Chemnitz: Tülböhrer Höhle AG.
Dresden: AG für Kunstdraht, Riedersfeld 11 Uhr.

Freitag, 31. Juli
Bielefeld: Dürkoppwerke AG.
Düsseldorf: Gebrüder Gaffenberg AG.
Dresden: Köster, Deterdich- und Waschmittel-Werke (12 Uhr).
Leipzig: Heine & Co. AG.
München: Bayerische Motorenwerke AG.
Sonnabend, 1. August
Dresden: Elektrohütswerke Betriebs-AG (11 Uhr).
Fürth: Kollm & Houdon AG.

Börsenkennziffern

Im Durchschnitt der Woche vom 18. bis 20. Juli erreichten die Aktienkennziffern einen Stand von 105,70 gegen 106,18 in der Vorwoche. Das Kurzvolumen der 4,5%-igen Wertpapiere stieg auf 95,91 gegen 95,90 in der Vorwoche.

4,5% Budapester Stadtanleihe von 1914

Der Kupon für 1. Juli

Wie die Dresdner Bank mitteilt, hat die Stadt Budapest in Ausführung des Artikels VI des Österreicher Abkommen's in die dem neuen für die 4,5% Budapester Stadtanleihe von 1914 aufgestellten Tilgungsplan für den 1. Juli dieses Jahres vorgesehene Quote in Höhe von 18 720 Pfund Sterling im Wege des Rückkaufs in Ungarn ordnungsgemäß getilgt. Der Gegenwert des Kupons per 1. Juli dieses Jahres ist bei der Ungarischen Nationalbank zugunsten der Kassa für Auslandskredite im Pengo hinterlegt worden. Die Ungarische Nationalbank hat unter Hinweis auf die am 20. Dezember 1931 erlöste und bis zum 20. Dezember dieses Jahres verlängerte Moratoriumsverordnung die Transferierung des Kupons nicht bewilligt. Der Kupon kann daher lediglich in Ungarn im Pengo unter den Bedingungen eingelöst werden, die für die früheren Höchsteloben bestanden.

AG für Hand- und Grundstoffe, Leipzig

Reingewinn zum Vorjahr

Die Gesellschaft erzielte im Geschäftsjahr 1938 nach 0,20 (1,8) Mill. RM Abschreibungen einen Reingewinn von 23 884 (2008) RM, um den sich der Vortrag auf 50 900 RM erhöht. Im Berichtsjahr wurden insgesamt 171 Grundstücke verkauft und 6 Grundstücke gekauft. Am Buchgewinnen aus Grundstücksverkäufen ließen der Sonderreferent, die im Vorjahr mit 1 Mill. RM gebildet wurde, weitere 0,18 Mill. RM zu. In der Bilanz erscheinen u. a. 5 000 (7,9) Mill. RM Grundstücke und 19,71 (26,40) Gebäude jetzt unter Umlaufvermögen. Der Gesellschaft zukommende Hypotheken und Grundschulden erhöhen sich auf 10,08 (7,45) Mill. RM. Leistungsforderungen betragen 0,46 (0,84), Forderungen an abhängige Gesellschaften 0,24 (0,41) Mill. RM. Unter 1,84 (—) Mill. RM sonstigen Forderungen befindet sich ein Vokon von 1,205 Mill. RM, der im Zusammenhang mit dem Verlauf von 184 Grundstücken an eine öffentliche Körperschaft entstand.

Die Kundenstände

Konnten im Geschäftsjahr auf 1,92 (1,70) Mill. RM vermindert werden, wobei u. a. im Berichtsjahr erfolgte vergleichsweise Beliebungen im Versicherungsgeschäft zum Ausdruck kamen. Von den Bitten der Aktivseite fand noch Hypotheken von 2,6 (3,1) Mill. RM zu erneut. Auf der Passivseite verminderten sich die Gläubiger durch Rückgang der von Konzerngesellschaften überlassenen Guthaben sowie durch die weiteren Auswirkungen der Abschöpfung des Pfund-Kredites auf 10,90 (10,42) Mill. RM. Von den Verpfändungen aus Bürgschaften, Hypotheken und sonstigen Garantien von nom. 45,80 (47,52) Mill. RM sind als effektiv gewordene und gefällige Anspruchsnahme 30,85 (38,00) Mill. RM ausgewiesen.

In der Hauptversammlung verlangte der Aktionär Gußbrod verschiedene Auskünfte. Er warf die Liquidationsstellung vor, daß sie die Opposition aufgeschaut habe, und forderte erneut Einsicht einer Revisionskommission. Der Vorstand, Rechtsanwalt Koch,ührte in seinen Erklärungen u. a. aus, daß die Frage der Gestaltung von Rechtsanträgen gegen die frühere Verwaltung eingehend geprüft worden sei und daß man keine Möglichkeiten hierfür gefunden habe.

Der Abschluß wurde sodann mit allen Stimmen gegen die eine Stimme des genannten Aktionärs genehmigt, im gleichen Stimmverhältnis den Vianadoren und dem Aufsichtsrat Entlastung erteilt.

Zu berichten ist noch, daß sich im Liquidationsjahr 1938 ein

buchmäßiger Überfluss

von 2,92 (1,07) Mill. RM ergeben hat, um den sich der Liquidationsverlust (Verlust) auf nunmehr 52,61 Mill. RM erhöht.

Verschiedenes

* Verordnung über Holzabänderungen und Aus-

fuhrbeschränkungen. Am 20. Juli ist

eine Verordnung über Holzabänderungen und Aus-

fuhrbeschränkungen veröffentlicht. Danach werden

einige Dosenänderungen in den Ausfertigungen zu den

einzelnen Tarifnummern vorgenommen, insbesondere die Bestimmungen über die Vorlage eines

Ausfuhrschlusses verändert. Diese Veränderungen beziehen sich u. a. auf Noggen, Weizen,

Gerste, Hafer, Mais, Speisefrüchten, Spießerbrennholz,

Butterbohnen, Grünfutter usw.

Zahlungsstockungen

* Infolge einer häufigen Wappensarbeit, die

seit über 80 Jahren bestehende Birme S. G. ist

die Holzappensarbeit in Sülfachhaus im

Erzgebirge, hat sich an ihre Gläubiger gerichtet

und bietet einen Erstattungsbeitrag auf der Basis von

6% an. Das gesetzliche Vergleichsverfahren ist

eröffnet worden.

Beteiligungen sind mit 1,20 (1,20) Mill. RM ausgewiesen. In diesem Jahr wurde der größte Teil von Aktien der Union AG für Grundbesitz abgezogen. Den flüssigen Brutteln von 2,12 (2,07) Mill. RM stehen 8,35 (1,93) Mill. RM. Der Handel gegenüber, von denen 2,20 langfristig sind. Das Mittelkapital erscheint nach der vorjährigen Abschöpfung mit 1 (8) neben den neuen 6 Mill. RM Obligationen und Buchforderungen. Hypothekenabzüge betragen infolge der Verkäufe noch 18,87 (30,57) Mill. RM.

Amerikanische Warenmärkte

Sorten	Preise	21. Juli	20. Juli
a) Weizen	per Sack	2,78	2,81
per Hespeck	per Sack	2,78	2,81
per Rosenkorn	per Sack	2,77	2,79
per Dinkel	per Sack	2,71	2,73
per Getreide	per Sack	2,53	2,55
per Weizen 1937	per Sack	2,50	2,53
per Dinkel 1937	per Sack	2,51	2,55
per Dinkel 1938	per Sack	2,58	2,60
b) Weizen	per Hespeck	2,70	2,70

Sorten	Preise	21. Juli	20. Juli
per September	per Sack	2,73	2,75
per Dezember	per Sack	2,54	2,57
per Januar 1937	per Sack	2,52	2,54
per März 1937	per Sack	2,53	2,56
per Mai 1937	per Sack	2,53	2,56
per Juni 1937	per Sack	2,50	2,53

Sorten	Preise	21. Juli	20. Juli
per September	per Sack	4,53	4,47
per Oktober	per Sack	4,53	4,47
per November	per Sack	4,58	4,58
per Dezember	per Sack	4,73	4,67
Gesteck	per Sack	9,375	9,375

Familien-Nachrichten

Heute entschlief nach mein Mann, unser Vater und Bruder

Oberleutnant a. D.

Edwin Freiherr von Friesen

Ritter des Mil.-St.-Georgs-Ordens, des Hanördens von Hohenzollern,
des R. R. I. u. w.

Maria Freifrau von Friesen

geb. Freiin Elsa von Holstein

Georg von Friesen

Hans Heinrich von Friesen

Wolfgang von Friesen

Oberst v. R. R. I. R. Johanna Freiin von Friesen

Ursula Freiin von Friesen

Giederike Freiin von Friesen

Dresden-W. 20,
Majastraße 2,
am 20. Juli 1936,
Moritzburg/Sa.

Die Beisetzung erfolgt am Donnerstag, den 23. Juli, 14 Uhr, auf dem Garnisonfriedhof
zu Dresden. Besuchsbesuch werden bezüglich dankend abgelehnt.

Am 20. Juli 1936 verließ zu Dresden

der Senior unserer Familie

Oberleutnant a. D.

Edwin Freiherr von Friesen

Ritter des Mil.-St.-Georgs-Ordens, des Hanördens von Hohenzollern,
des R. R. I. u. w.

Der im Krieg und Frieden auf höchste bewährte Offizier führte die Geschicke
unserer Familie mit steter Hand. Wir waren stolz auf ihn. Er wird uns
allen unvergesslich sein.

Der Reichsfreiherrliche von Friesen'sche Familienverein

Gisbert Schr. von Friesen

Ehrensenior

Herbert Schr. von Friesen
Schatzmeister

Dr. Stefan Schr. von Friesen
Schriftführer

Heute abend entschlief im 65. Lebensjahr nach kurzem, schwerem Leiden
mein geliebter Mann, unser treuer Vater und Großvater

Herr Konsul a. D. Erich Harlan

Schönwitz, Calberlastraße 7
am 20. Juli 1936

Die Feierstunde findet am Donnerstag in aller Stille statt. Wir bitten von
Besuchsbesuch abzusehen.

Gertrud Harlan geb. Calberla
Beatrice Jäckl geb. Harlan
Dr. jur. Dieter Harlan
Dr.-Ing. Hans Jäckl
und zwei Enkelinder

Am 20. Juli 1936 verließ nach kurzem, aber schwerem Leiden bei
Mitbegründer unserer Firma

Herr Erich Harlan

im 65. Lebensjahr.

Seit Bestehen der Firma hat er sein ganzes Können und Streben für
den Wohl eingegangen. Jedes Mitglied der Gesellschaft war er stets ein
väterlicher Freund. Wir danken ihm hierfür über das Grab hinaus.

Leitung und Gesellschaft der Harlan & Co. G. m. b. H.

Montag, den 20. Juli, in der Frühe verließ nach langem Leiden, und dennoch
völlig unerwartet, mein liebgeliebter, guter, edler Mann

August Georg Emil Hofert

im 68. Lebensjahr.

Dresden-W. 19,
Gardonstraße 16,
am 21. Juli 1936.

Beerdigung Donnerstag, den 23. Juli, vormittags 11 Uhr, auf dem Striesen-Friedhof.

Tieferkötter
Emilie Hofert geb. Sabel
im Namen kümmerlicher Verwandten.

Die glückliche Geburt eines gesunden Sohnes

am 19. Juli 1936 in Schönborn-Großschönau im

Anne-Marie Francke geb. Wimmer
Gebärt Dr. Francke

Dresden-W. 15, Marienallee 6, L
z. B. Standortlageramt

Statt Karten!

Für die zahlreichen Glückwünsche und
Geschenke anlässlich unserer Hochzeit
erlauben wir uns hierdurch allen aufs
herzlichste zu danken.

Dresden-A. 16, Feldherrenstraße 22

Alfred Büttner u. Frau

Nach langem, schwerem, mit großer Geduld
getragenen Leiden, erlöste ein junger Tod unseren
Lieben, guten Bruder, Onkel, Neffen und Vetter

Herr Kurt Wilhelm Richard Tröger

im 71. Lebensjahr.

Im liebster Trauzeuge

Marie Tröger

Martha Günther geb. Tröger

Dresden-W., Billers-Straße 18,
am 21. Juli 1936.

Beerdigung findet Freitag, den 24. Juli, nach
½ 2 Uhr, auf dem inneren Neustädter Friedhof statt.

Gäbische Familien-Nachrichten und andere Bilder

Geboren:

Schwester: Erna Schumann, Tochter; Kar
nelli Müller, Tochter.

Weißt:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m. Willib
Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Ursula Höhne m.
Hans Müller.

Gemeißelt:

Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Gefestet:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geboren:

Schwester: Elisabeth Höhne m. Gottlieb
Eckel; Schwester: Sophie Schumann m.
Willib Röder; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller; Schwester: Sophie Schumann m.
Hans Müller.

Geb

Zwischen den großen Erfolgen
möglich bis Sonntag, 24. Juli, 16.30, 19 und
21 Uhr

Dresdner
Philharmonie
Leitung: Paul van Kempen
Sonnabend, den 25. Juli, 20.30 Uhr
Zwinger-Serenade
Soloist: Alex Kropholler
Mozart Ovv. „Die Entführung aus dem Serail“ / Beethoven
Konzert für Cello m. Orchester / Haydn Sinfonie D-Dur („Die Uhr“)
Karten RM. 0.50 bis 1.50 bei F. Ries, Seestraße, Verkaufsstelle
Altmarkt und H. Bock, Prager Straße 9



Drei Raben

Marienstraße 18/20 — Fernsprecher 20070

Heute Haus-Schlachtfest!

Ärztliche Mitteilungen

Röntgenarzt Dr. Weiser verreist vom 27. Juli bis 8. August

Massage Charlotte Huhle Altmarkt 8, II.
Ruf 27068. 10-18 Uhr
Gründliche Durcharbeitung des Körpers, Sport-
massage (Dusche und Bad vorhanden)

Stelle ab Freitag, den 24. Juli,
wieder einen frischen Transport

schwerer schwedischer
und Seeländer

Arbeitspferde
bei voller Garantie billig zum Verkauf

Nossen Fernruf 90



Wir treffen Mittwoch, den 23. Juli abends,
mit frischen Transporten. Original öst-
böhmisches und Ostpreußisch-Holländische
Zucht- und Nutzvieh
bei uns ein und stellen daraus eine große
Auswahl hochtragende u. frischmelkende
Kühe
zum Teil Herdbuchkühe in hochwertiger
Zuchtzüchtung sehr preiswert zum Verkauf
und Tausch gegen Schlachtkühe. Um unver-
bindliche Besichtigung wird gebeten.

Otto Merker



Amtl. Bekanntmachungen

Die Gemeinde Mohorn plant die Veräußerung und
Regelung des Mohorner Dorfbaches von Bau-Kilo-
meter 0,0 bis 1,48 und den Einbau einer Niedrig-
wasserleitung von Bau-Kilometer 1,48 bis 2,75 innerhalb
der bebauten Ortslage der Flur Mohorn.

Gem. § 88 Abs. 1 des Wassergerichtes wird dies mit
der Auflösung befannungsmässig. Einwendungen
bleiben, soweit sie nicht auf besonderen priva-
teteiligen Titeln beruhen, bei Verlust des Wasser-
spruchrechtes binnen 2 Wochen hier anzubringen,
wo auch die Befinnungen in Nummer 20 ausliegen.

Dresden, den 20. Juli 1936. 2800 T 9/86

Der Amtsbaupräsident.

Auf Anordnung des Herrn Kreisbaupräsidenten zu
Dresden-Bautzen wird gemäß § 84 der Reichsstraßen-
verkehrsordnung vom 28. Mai 1934 in Verbindung
mit der Ausführungsverordnung unter C zum § 84
und der Sachsenischen Ausführungsverordnung vom
10. Oktober 1934 die Bahnhofstraße im Gossebause
zwischen der „Hubwirtschaft“ und dem „Grünen Weg“
für den Durchgangsverkehr mit Kraftfahrzeugen von
über 5,5 T. Gefangenheit geliefert.

Zuwiderhandlungen gegen vorstehende Verkehrs-
regelung werden nach § 86 der Reichsstraßenverkehrs-
ordnung bestraft.

Dresden, am 20. Juli 1936. 2800 T 4/86

Der Amtsbaupräsident.

Herr Hellmut Hilde, Arnsdorf, beantragt, die in
seinem Zweifamilienwohnhausanbau auf dem Flur-
nr. Nr. 8641 der Hubwirtschaft für Arnsdorf anfallen-
den Wirtschafts- und Spülaboritorier nach vorheriger
klärung in einer Tannenbaum-Wirtschaftsanlage
durch die Gemeinde-Zammlerstelle in der Horst-
Hiesel-Straße in den verlegten Arnsdorfer Dorfbach
einzuleiten.

Einwendungen hiergegen sind, soweit sie nicht auf
besonderen privatteiligen Titeln beruhen, bei Ver-
lust des Wasserpruchrechtes binnen 2 Wochen hier
anzubringen, wo auch die Befinnungen in Nummer 20
ausliegen.

Dresden, den 20. Juli 1936. 2142 T 6/86

Der Amtsbaupräsident.

Bebauungspläneänderung Gebitz/Grenze
Für das von der Winterberg-, Dobriges- und
Bodenbach-Straße, dem Juge der Neuplatzstraße
bis zur Unterstraße, sowie der Bärensteiner Straße,
dem Grauenstein-Viertel, den Blumenfeldern 129 bis
136 (Gute Bärensteiner und Winterbergstraße) für Geb-
nis begrenztes Gebiet ist ein neuer Bebauungsplan-
entwurf aufgestellt worden, den der Herr Kreisbaup-
räsident genehmigt hat.

Der Oberbürgermeister der Landeshauptstadt Dresden
Gesetzgebungs- und Gesetzesamt.

Größliches Notariat

Der Herr Reichsminister der Justiz hat, nachdem
der Notar

Karl Wilhelm Müller-Möhr
in Dresden, Bürgermeiste 15, Gg.

sein Amt als Notar für Dresden niedergelegt hat,
durch Verfügung vom 18. Juli 1936 das Größliche
dieses Notars noch § 92 Abs. 1 unter a des Gesetzes
Gesetz vom 15. Juni 1900 (Ges. B. 288) freigesetzt.

Oberbürgermeister Dresden, den 20. Juli 1936.

Auf Blatt 2000 des Sandsteintafelbuchs ist heute die
Weißholz „Alte“ Post- und Rechenamtsschilder-
grafschaft mit beständiger Gültigkeit mit dem Amt
in Dresden, früher in Berlin, und weiter folgendes

Reichsgartenschaan

Wiederholung der Thönrad-Sorführungen

Berghöh, Elbland, Stimmung
Wein - das ist der
Staffelstein
Niederpouritz, Linie 18
Gesellschaftsraum — Ruf 37702

Bohler Windmühle

Neue Mittwoch

GeLoLoTief

Dampfschiff ab Tiefenfeuer: 8.30, 11.30,

14.00, 17.15 Uhr. Ein und zurück 50 Pf.

Geibel Schmette Schänke

Die Bären, Ich lebt er recht wohl

Was müssen Sie grün haben:

Die Schmette nach dem Umbau!

Mar Nölter und Frau

Haus Seebild

an der Taipper Meile

Große Mittwoch

Kaffee - Konzert

unbeschreiblich

Tanz - Abend

Im Sommer ...

an den Winter hantet!

Kunst-Offiziel eingetragen

Zum Rumtopf

den beladen, feinen

Spielbogen

Samstag: Num. 2000 ab

8 Uhr von RM. 2.50 ab

G. Spielbogen

Dresden Sauplatz 18

Postleitzahl 20000

1. Speisezimmer

1. Mittag mit Wein,

1. Stock, 1. Etage, 1. Ge-

blatt, 4 Dörfchen, 20.

1. Schlafzimmer

1. Stock, überbeliegt,

groß, schmal, 1. Stock,

groß, 1. Stock, 1. Stock,

1. Küche

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

Gebr. Möbel

auskompl. Dienstle-

ser, 2. Stock, 2. Stock,

2. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

3. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

4. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

5. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

6. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

7. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

8. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

9. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

10. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

11. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

12. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

13. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

14. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

15. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

16. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

17. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

18. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

19. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

20. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

21. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

22. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

23. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

24. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

25. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

26. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

27. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

28. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

29. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

30. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

31. Stock

1. Stock, 1. Stock, 1. Stock,

32. Stock